

ÓHÁÐ FRÉTTABLAÐ Á VESTFJÖRÐUM

Bæjarins besta

Miðvikudagur 16. júlí 1997 • 28. tbl. • 14. árg.

Stofnað 14. nóvember 1984 • Sími 456 4560 • Fax 456 4564 • Netfang: hprent@snerpa.is • Verð kr. 170 m/vsk

Frosti hf., í Súðavík

Selur hlut sinn í Sölumiðstöðinni fyrir 257 milljónir króna

Sjö hluthafar í Sölumiðstöð hraðfrystihúsanna hafa nýtt sér forkaupsrétt sinn á 3,43% hlut Frosta hf., í Súðavík í Sölumiðstöðinni. Bréfin, sem eru að nafnvirði 51,3 milljónir króna, voru seld á genginu 5,012 eða

fyrir 257,2 milljónir króna. Með sölunni er ljóst að ekkert verður af sölu hlutabréfanna til fimm stofnanafjórfa sem áður hafi verið samið við með fyrirvara um forkaupsréttinn. Þetta er í þriðja sinn sem

hluthafar í Sölumiðstöð hraðfrystihúsanna neyta forkaupsréttar af hlutabréfum sem stofnanafjórfa hugðust kaupa. Lífeyrissjóður verslunarmanna samdi í mars síðastliðnum um kaup á 6,7% hlut

Hraðfrystihússins Norðurtanga á Ísafirði í Sölumiðstöðinni fyrir 475 milljónir króna, en aðrir eigendur Sölumiðstöðvarinnar neyttu forkaupsréttarins.



Bygging nýs leikskóla á Ísafirði hafin

Verktakafyrirtækið Eiríkur og Einar Valur hf., hefur hafið byggingu nýs leikskóla á Torfnesi á Ísafirði. Áætlað er að leikskólinn sem hannaður er af Elísabetu Gunnarsdóttir, arkitekt, verði tekinn í notkun í byrjun næsta árs. Kostnaðaráætlun verksins hljóðaði upp á 80 milljónir króna en tilboð Eiríks og Einars Vals hf., hljóðaði upp á 77,5 milljónir króna. Á myndinni sem tekin var á laugardag, má sjá þá Einar Val Kristjánsson og Eirík Kristófersson ásamt starfsmönnum sínum við bygginguna.

Umferðarmet í Vestfjarðagöngunum

Rúmlega 900 bifreiðar fóru um göngin á einum sólarhring

Umferðarmet var slegið í jarðgöngunum undir Breiðadals- og Botsheiðar frá miðnætti á fimmtudag í síðustu viku til miðnættis á föstudag. Þá sýndu mælingar að rúmlega

900 bifreiðar höfðu farið um göngin en það er mesta umferð um göngin frá opnun þeirra en fyrra metið var sett fyrir um mánuði síðan.

Vegna mikillar umferðar

mældist of mikil mengun í göngunum og þurfti að stöðva umferð um þau um tíma vegna þess. Sjálfvirkur búnaður, sem tengist mengunarmælinum, kveikti á rauðu ljósi við ganga-

munna og fékk engin bifreið að aka í gegnum göngin á meðan loftið var hreinsað. Til verksins þurfti að nota öflugri blásara en eru til staðar í göngunum.



Burstabærinn að Hrafnseyri við Arnarfjörð.

Hrafnseyri í Arnarfirði

Burstabærinn opinn almenningi

Burstabær Jóns Sigurðssonar á Hrafnseyri í Arnarfirði, sem formlega var opnaður 17. júní sl., er nú opinn almenningi til sýnis. Bærinn er í stórum dráttum eins og hann var þegar Jón ólst þar upp, nema hvað þar eru nú timburklædd gólf en ekki moldargólf eins og á tímum Jóns og eins eru flestir veggir þiljaðir auk nokkurra annarra breytinga.

Ýmsir munir frá 19. öld og eldri eru til sýnis í bænum og koma þeir frá Byggðasafni Vestfjarða á Ísafirði. Þar á meðal er hinn þekkti brúðhjústóll úr Hraunskirkju í Keldudal í Dýrafirði og skrifastóll úr sömu kirkju, en báðir þessir gripir eru verk

vestfirskra útskurðarmeistara, en þar tíðkaðist sérstakur útskurður sem hvergi þekktist annars staðar á landinu. Þá er í bænum vísir að sýningu á gull- og silfurmunum eftir vestfirskra gull- og silfursmiði sem og ljósmyndasýning af heimaslóðum Jóns Sigurðssonar.

Bærinn er hluti af safni Jóns Sigurðssonar og fá allir gestir sem koma til Hrafnseyrar að leysa gestaþraut um staðinn og Jón Sigurðsson. Dreigið verður úr réttum lausnum og fá þeir heppnu senda bók um Jón fyrir næstu júl. Í bænum er rekin veitingasala þar sem m.a. er selt kaffi með heimabökuðu meðlæti.

Blaðsíða 4

Aldarafmæli Mýrakirkju í Dýrafirði minnst



Blaðsíða 6

Áttatíu og fjögurra ára eld-hress golfar



Blaðsíða 8

Byggingameistari að starfi en bóndi í hjarta



Spurningin

Er eignin Ísafjarðar-bæjar?



Kristján Þór Júlíusson, bæjarstjóri Ísafjarðar: „Nei. Þróunarsjóður sjávarútvegsins hefur tekið kauptilboðinu með fyrirvara um að samningar náist við stjórnendur Básafells. Þá er ég með fyrirvara vegna þessa um samþykki bæjarráðs og bæjarstjórnar. Staðan í málinu er því einfaldlega sú að við eigum eftir að fara í samningaviðræður þ.e. bærinn og Þróunarsjóðurinn og ég vonast til að af því geti orðið fljótlega.”

Eins og greint hefur verið frá hér í blaðinu hefur Ísafjarðarbær gert kauptilboð í þær fasteignir Básafells hf., sem áður hýstu skrifstofur og vinnsluhúsnæði Hraðfrystihússins Norðurtanga hf. Kauptilboðið, sem gert var við Þróunarsjóð sjávarútvegsins, hljóðaði upp á 75 milljónir króna. Hugmyndir ráðamanna bæjarins um nýtingu hússins munu vera á þá leið að það verði notað undir unglíngastig grunnskóla bæjarins, en skiptar skoðanir munu vera innan bæjarstjórnar um hvort ganga eigi til samninga um kaupin.

Bakki hf., í Bolungarvík og Þorbjörn hf., í Grindavík sameinast

Áætluð ársvelta fyrirtækisins er rúmir þrjár milljarðar króna

Gengið hefur verið frá samkomulagi um að fyrirtækin Þorbjörn hf., í Grindavík og Bakki hf., í Bolungarvík verði sameinuð í eitt fyrirtæki. Sameiningin miðast við 1. september nk., en stefnt er að sameiginlegum rekstri og stjórnun fyrirtækjanna frá næstu mánaðarmótum.

Hið sameinaða fyrirtæki mun bera nafn Þorbjarnar hf., og verður það eitt af stærstu sjávarútvegsfyrirtækjum á Íslandi, en áætluð ársvelta þess er rúmir þrjár milljarðar króna. Kvóti fyrirtækisins á næsta fiskveiðiári verður um 11.500 tonn, þar af um 10.000 tonn innan fiskveiðilögsögunnar. Kvótastaða í þorski verður mjög sterk, eða um 3.600 tonn.

Við samrunann munu hluthafar Bakka hf., eiga 29% hlutfjár í hinu sameinaða félagi og hluthafar Þorbjarnar hf., munu eiga 71%. Framkvæmdastjórn verður í höndum Eiríks Tómassonar og Gunnars Tómassonar. Hið sameinaða fyrirtæki stefnir að því að fá

hlutabréf skráð á Verðbréfaþingi Íslands í haust.

Markmiðið með sameiningu fyrirtækjanna er að ná fram hagræðingu með því að nýta sameiginlegan kvóta betur. Hið sameinaða fyrirtæki stefnir að því að halda áfram öflugum rekstri í Bolungarvík og í Grindavík. Á yfirstandandi fiskveiðiári nam rækjukvóti Bakka hf., 956 tonnum og á næsta fiskveiðiári verður sameinaða fyrirtækið með 2.351 tonna rækjukvóta en þetta styrkir verulega hráefnisöflun rækjuvinnslu fyrirtækisins. Sem fyrr verður rækjuvinnsla rekin fyrir vestan og þorskur verkaður í salt í Grindavík. Einnig verður bolfiskvinnsla áfram í frystihúsinu í Bolungarvík þar sem framleiddir verða fiskbitar í neytendapakkingar. Hið sameinaða fyrirtæki verður í flestum greinum sjávarútvegs eins og hann er rekinn í dag. Unnið er að skipulagsbreytingum í kjölfar sameiningarinnar en stefnt er að sem minnstri röskun á höfum



Bakki hf., í Bolungarvík. Samkomulag hefur tekist um að fyrirtækið verði sameinað Þorbjörn hf., í Grindavík og verður það rekið undir nafni síðarnefnda fyrirtækisins frá næstu mánaðarmótum.

starfsfólks.

Þorbjörn hf., er fjölskyldufyrirtæki sem stofnað var árið 1953. Fyrirtækið var lengst af í bátautgerð, saltfisk- og síldarverkun og rak um tíma rækjuvinnslu í Grindavík. Þá hefur fyrirtækið verið með talsverða loðnufrystingu síðastliðin tvö ár. Fyrir sameiningu gerir það út tvo frystitogara, Hrafn Sveinbjarnarson og Gnúp og ísfisktogarann Sturlu. Þorbjörn hf., á vel útbúna saltfiskverkun

í Grindavík og var velta fyrirtækisins á síðasta ári um 1.144 milljónir króna. Rekstrarhagnaður nam 239 milljónum króna og hagnaður fyrir skatta nam 114 milljónum króna. Hjá fyrirtækinu voru unnin áttatíu ársverk. Stjórnarformaður fyrirtækisins er Tómas Þorvaldsson en framkvæmdastjórn eru Eiríkur og Gunnar Tómassynir. Bakki hf., var stofnaður árið 1995 við samruna fimm sjávarútvegsfyrirtækja í Bolungarvík

og Hnífsdal. Bakki hf., á tvo ísfisktogara, Dagrúnu og Heiðrúnu og rekur rækjuvinnslu í Bolungarvík og Hnífsdal og bolfiskvinnslu í Bolungarvík. Áætluð velta Bakka á þessu rekstrarári er um 2 milljarðar. Ársverk í fyrirtækinu eru um 160. Hluthafar eru rúmlega 200 og er Bakki skráður á Opna tilboðsmarkaðinum. Stjórnarformaður er Svanbjörn Thoroddsen en framkvæmdastjóri er Aðalbjörn Jóakimsson.

Framkvæmdum við þverun Gilsfjarðar miðar vel áfram

Samgönguráðherra ók yfir fjörðinn

Fjöldi fólks fylgdist með er samgönguráðherra, Halldór Blöndal, sturtaði síðasta hlássinu í vegfyllinguna yfir Gilsfjörð á mánudag og ók síðan fyrsta bílnum yfir fjörðinn. Í Gilsfirði er nú til orðin stærsta

vegsjávarfylling landsins, tæpir fjórir kílómetrar í sjó auk brúar sem er aðeins 65 metrar að lengd.

Vegurinn stytir þjóðveginn milli Dala og Reykhóla um sautján kílómetra og kemur

hann í stað hættulegs vegar í Gilsfirði. Vegurinn er hluti af syðri stofnbrautinni sem þjónar Vestfjörðum og er í raun eina heilsárstenging Reykhólahrepps. Með þverun Gilsfjarðar verður leiðin frá Reykjavík til

Ísafjarðar um Þorskafjarðarheiði um 40 km styttri en leiðin frá Ísafirði um Djúp, Steingrímsfjarðarheiði og Strandir.

Haldið verður áfram við að grjótverja fyllinguna og ganga frá veginum en honum á að

skila malbikuðum fyrir 15. ágúst á næsta ári. Almennri umferð verður hleypt á veginn fyrir 1. desember nk.

Bæjarins besta

Stofnab 14. nóvember 1994

Útgefandi:

H-prent ehf.
Sólgötu 9,
400 Ísafjörður
☎ 456 4560
☐ 456 4564

Ábyrgðarmenn:

Sigurjón J. Sigurðsson
Halldór Sveinbjörnsson

Ritstjóri:

Sigurjón J. Sigurðsson

Blaðamaður:

Magnús Hávarðarson

Netfang:

hprent@snerpa.is

Stafræn útgáfa:

http://www.snerpa.is/bb

Hundadagur

Leiðari

Með hundadögum hófst þrettánda vika sumars. Þar með er sumarið á gamla Fróni hálfnað ef miðað er við Þjóðvinafélagsalmanakið, sem telja verður með betri heimildum er gefast.

Áður fyrr höfðu menn trú á veðrabreytingum við upphaf hundadaga. Átti það veðurfar að haldast alla dagana. Það var því einkar mikilvægt fyrir bændur að hundadagarnir byrjuðu vel, en á þessum tíma stóð heyskapur sem hæst. Sumir Vestfirðingar töldu reyndar að veðrið ætti að skiptast nokkurn veginn til helminga yfir hundadagana.

Hundadagarnir eiga það sameiginlegt með öðrum dögum yfir sumar tímamann að þá er aldrei neinn við. Þetta tama orðalag merkir að á þessum tíma er ekki hægt að ná í embættismenn hins opinbera og aðra þá er gegna þjónustu í almanna þágu. Það eru allir í burtu. Ekki nokkur kjaffur þar sem hann á að vera. Það finnst manni í það minnsta eftir erindisleysu á lítt mannaðar skrifstofur þar sem mættir hafa það helst fram að færa að þessi og hinn séu í sumarfrí.

Sumarið stutta sem við biðum óþreyjufull eftir á hverju vori líður hjá áður en hendi er veifað. Kannski kom það aldrei í þeirri mynd er við vonuðumst eftir. Það kemur þá bara næst. Líklega er það meðvituð

reynsla margra ára að sumarið láti seint á sér kræla, sem veldur því að fjöldi fólks kys að þeysa landshorna og heimsálfa á milli á þessum fáum vikum sem íslenska sumarið varir. Þá vill helst enginn vera heima hjá sér.

Þótt sumarið sé tími grósku bylgjast ekki allir aktrar í golunni. Þannig vaxa helst gúrkur á mannlífsakrinum á þessum tíma. Þjóðlífið liggur í dvala og hjá fjölmiðlum verður allt hey í harðindum.

Svo segja elstu menn að áður fyrr (áður en mannskepnan tók að eyðileggja andrúmsloftið með kjarnorkutilraunum og fleiru) hafi verið skarpari skil milli árstíða. Þá komu sumur sem risu undir nafni vikum saman og þá var veturinn erfiðari og ótíðakaflar lengri. Hvað sem áreiðanleik þessara orða líður er eitt víst: Íslenska sumarið er engu líkt. Missir þess sem ekki hefur vakað íslenska sumarnótt eins og þær gerast fegurstar verður ekki bættur með öðrum hætti.

Hundadagarnir koma og fara. Mannlífið heldur áfram. Þegar haustar eykst gróskan á akri mannlífsins og gúrkutiðinni lýkur fyrr en varir. Þá kemur í ljós hvort við einhverra hluta vegna misstum eina ferðina enn af sumrinu heima.

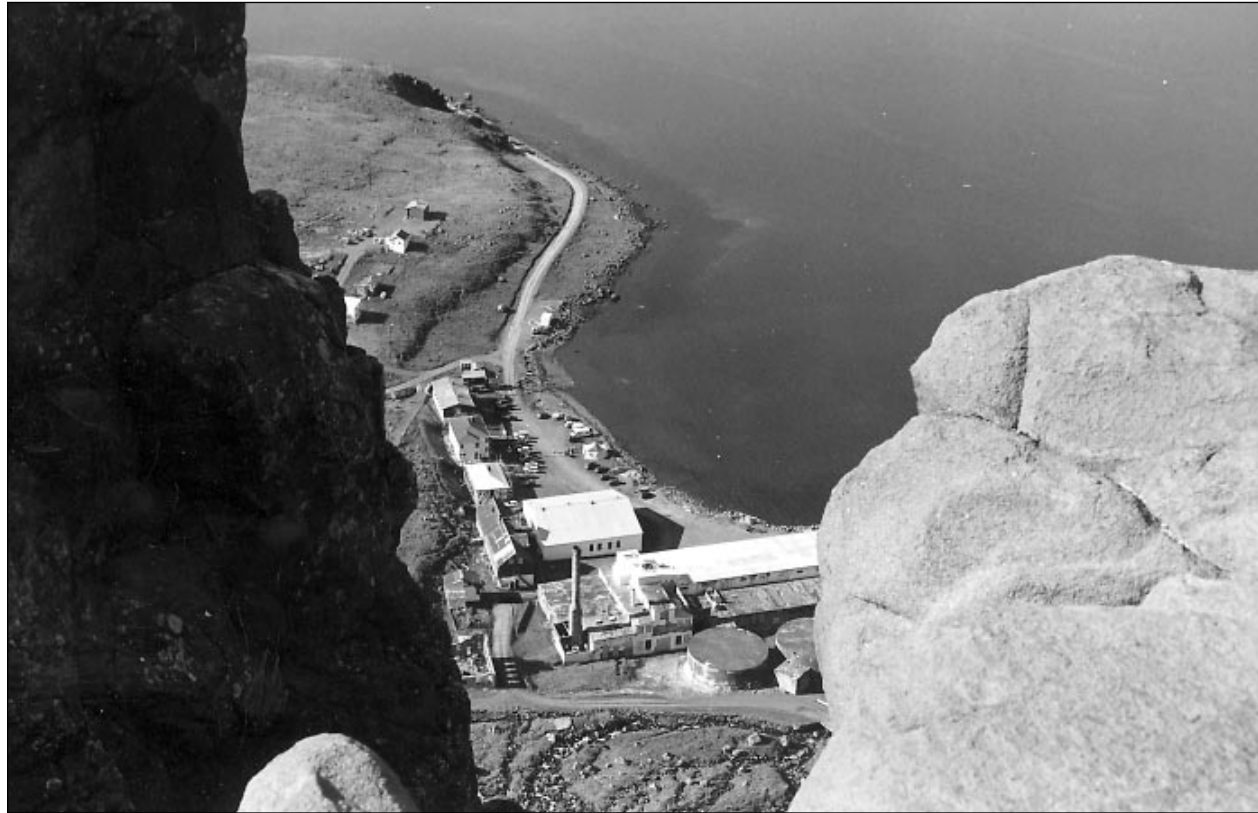
s.h.

Bæjarins besta er aðili að samtökum bæjar- og héraðsfréttablaða. Eftirprentun, hljóðritun, notkun ljósmynda og annars efnis er óheimil nema heimilda sé getið.

Bryggjuhátið á Dranganesi

Strandamenn kunna þá list að skemmta sér og ferðamenn um sýsluna hafa ekki farið varhluta af því það sem af er sumri. Hinar ýmsu hátíðir og uppákomur hafa verið haldnar og fleiri eru ráðgerðar á næstu vikum. Á laugardaginn kemur, verður annað árið í röð, haldin svonefnd Bryggjuhátið á Dranganesi. Á hátíðinni verður fjölmargt gert til skemmtunar, m.a. verður boðið upp á marhnútaveiðikeppni fyrir börnin og öllum gestum verður boðið upp á sjávarréttasmakk, en margir minnst þess frá síðustu hátíð en þá voru framreiddir hinir furðulegustu réttir úr hafdjúpunum.

Listaverka-, mynda- og munasýningar munu setja svip sinn á hátíðina og boðið verður upp á reglulegar siglingar út í Grímsey, perlu Steingrímsfjarðar, en þar er mikil lunda byggð. Strandahestar verða á staðnum með hesta sína og þegar líða tekur á daginn verður grillað og síðan tekur við kvöldvaka, varðeldur og bryggjuball. Um verslunarmannahelgina verður svokölluð „hamingjuhelgi“ að Laugarhóli í Bjarnarfirði. Þar er hugmyndin að fjölskyldan skemmti sér saman, njóti



Frá Djúpavík á Ströndum.

útivistar, veiði eða skreppi í sund og slaki á fjarri streitu og ys hversdags lífsins. Mikil verður um söng og harmónikkuleik á hamingjuhelginni, grín og gleði og gestakokkur

sér um að kynna indverska matargerð. Helgina 15.-16. ágúst verður síðan hin árlega Djúpavíkurhátíð sem margir varðveita minningar frá. Á hátíðinni

verður boðið upp á gönguferðir með leiðsögn um næsta nágreppi og á kvöldin verða skemmtanir og lifandi tónlist. Ásbjörn Þorgilsson, staðarhaldari á Hótel Djúpavík, mun

sýna gestum síldarverksmiðjuna og rekja sögu hennar. Hann mun greina frá síldarárunum, þróun byggðarinnar og hvarfi þessa hverfula fisks svo fátt eitt sé talið.



50 ára

Örnólfur Guðmundsson, Vitastíg 10 í Bolungarvík verður fimmtugur föstudaginn 18. júlí nk. Hann og eiginkona hans, Málfríður Sigurðardóttir, taka á móti gestum laugardaginn 19. júlí frá kl. 19 í sumarbústað sínum í Skálavík.



75 ára

Föstudaginn 18. júlí verður Sigríður Tómasdóttir 75 ára. Af því tilefni tekur hún á móti ættingjum og vinum í sal Hlífar frá kl. 15:00 til kl. 18:00 á afmælisdaginn.

Grunnskólinn á Ísafirði

Salbjörg Sveinsdóttir Hotz leikur á píanó

Salbjörg Sveinsdóttir Hotz, píanóleikari heldur tónleika á sal Grunnskólans á Ísafirði nk., sunnudagskvöld kl. 20:30. Á tónleikunum verða leikin verk eftir Handel, Mozart, Haydn og Debussy, en allur ágóði af þeim rennur til Tónlistarskóla Ísafjarðar til minningar um störf Ragnars H. Ragnars og Sigríðar Jónsdóttur við tónlistarkennslu á Ísafirði.

Salbjörg var nemandi við

Tónlistarskóla Ísafjarðar á árunum 1965-1972. Hún byrjaði þar í orgelnámi hjá Jónasi Tómassyni en fór síðan að læra á píanó hjá Ragnari H. Ragnar. Salbjörg fór síðan í framhaldsnám við Tónlistarskólann í Reykjavík og lauk hún burtfararprófi þaðan vorið 1979. Næstu fimm árin var hún við nám í Austurríki og frá árinu 1985 var hún ráðin sem píanókennari við Tónlistarskóla

Njarðvíkur, þar til hún flutti með fjölskyldu sinni til Ísrael árið 1989. Þar kom hún fram á nokkrum tónleikum ásamt öðrum hljóðfæraleikurum og einnig sem undirleikari. Haustið 1993 flutti hún til Sviss í Austurríki og býr þar nú með manni sínum og tveimur börnum. Þar hefur hún m.a. kennt við tónlistarskólana í Baar og í Zug.

Íbúasamtök Önundarfjarðar stofnuð

Fyrir skömmu voru stofnuð á Flateyri Íbúasamtök Önundarfjarðar og teljast allir íbúar Önundarfjarðar, sem þar eiga lögheimili, félagar í samtökunum. Guðmundur Björgvinsson er formaður íbúasamtakanna en hann sagði í samtali við blaðið,

að tilgangurinn með stofnun þeirra væri að hlúa að og efla byggð í Önundarfirði m.a. með því að auka samhug og samstarf íbúanna. Jafnframt myndu samtökin vinna að framfarum og hagsmunamálum ásamt æskulýðs-, félags- og menningarmálum.

Að sögn Guðmundar verður í starfi íbúasamtakanna, einnig leitast við að vinna að fegrum og umhverfisvernd í Önundarfirði og verður leitað eftir samstarfi við bæjaryfirvöld, fyrirtæki og einstaklinga þar um.



20% afsláttur af öllum fatnaði



Ljóninu, Skeiði, Ísafirði, sími 456 3464

20% afsláttur af sumarfatnaði



Ljóninu, Skeiði, sími 456 4070

Fjölmenningi var við hátíðarmessu á sunnudag

Sóknarnefnd Mýrakirkju í Dýrafirði minntist þess á sunnudag með hátíðarmessu, að á föstudaginn kemur er liðin heil öld frá því kirkjan var vígð. Fjölmenningi var við messuna og að henni lokinni þáðu viðstaddir kaffi og meðlæti í grunnskóla Mýrahrepps í boði sóknarnefndar. Það var sr. Guðrún Edda Gunnarsdóttir, sóknarprestur, sem sá um altarisþjónustu, sr. Baldur Vilhelmsson, prófastur sá um ritningalestur og dr. Sigurbjörn Einarsson, biskup flutti predikun. Kirkjukór Þingeyrar söng við

messuna og oraganisti var Sigurður Gunnar Danielsson. Í tilefni afmælisins var gefinn út útdráttur úr ritgerð um kirkjuna eftir Valdimar H. Gíslason, en þar segir m.a. að ekki sé ólíklegt að kirkja hafi verið á Mýrum allt frá 11. öld, þó heimildir geti ekki um kirkju þar fyrr en um 1200. Þá var prestur á Mýrum, Magnús Þórðarson, og er sagt frá honum í Sturlungu. „Núverandi kirkja var vígð 18. júlí 1897. Jafnhliða vígsluathöfninni fór fram brúðkaup Sophie dóttur Bergshjónanna í Framnesi

og Jonathans Johnsen kennara í Túnbergi í Noregi. Janus Jónsson, prófastur í Holti, sá um vígsluathöfnina og séra Þórður Ólafsson á Gerðhömrum, prestur í Dýrafjarðarþingum, sá um hjónavígsluna sem fram fór á norsku. Hin nýja kirkja var timburslegin utan með járn á þaki. Hún var svo járnklædd utan 1911. Mýrakirkja hafði verið bændakirkja frá fyrstu tíð, en 31. desember 1907 var kirkjan afhent söfnuðinum, en án allra ítaka og jarðeigna sem hún hafði notið áður fyrri. Mest hafði

hún átt 42 hundruð í jörðum, þar af 20 hundruð í heimajörðinni Mýrum,” segir m.a. í útdrátti Valdimars. Þegar fyrir árið 1920 var farið að bera á verulegum fúaskemmdum í kirkjunni. Skemmdir þessar ágerðust eftir því sem tímar liðu og kom jafnvel til tals að rífa hana og byggja aðra minni kirkju úr nýtilegum viðum þessarar eða þá að byggja saman kirkju og samkomuhús. Niðurstaðan var þó sú að endurbæta kirkjuna í upphaflegu horfi að mestu. Hafist var handa við þetta verk árið 1952 og fór endurvígsla kirkjunnar fram 31. maí 1953. Vígsluna framkvæmdi, herra Sigurgeir Sigurðsson, biskup, að viðstöddum prófasti, séra Jóni Ólafssyni í Holti, séra Sigtryggi Guðlaugssyni, séra Eiríki J. Eiríkssyni sóknarpresti og séra Stefáni Eggertssyni, sóknarpresti á Þingeyri, ásamt fjölda hreppsúa og annarra gesta. Rafmagn var leitt í kirkjuna 1959, hún var máluð að utan 1995 og að innan á síðasta ári. Var haft



Mýrakirkja í Dýrafirði.



Hempuklæddir prestar koma til messunnar ásamt biskupi.

samráð við húsafríðunarnefnd um litaval innan dyra og var leitast við að hafa hana í upphaflegum litum. Umhverfi kirkjunnar var síðan fegrað í ár. Hafa þar lagt hönd að verki auk sóknarmanna, unglingavinnuhópur frá Þingeyri á vegum Ísafjarðarbæjar og einstaklingar á eigin vegum.



Frá hátíðarmessunni á sunnudag. Það er sr. Baldur Vilhelmsson, prófastur í Vatnsfirði sem er í ræðustól.

Pantanasíminn er 456 3367

TRYGGVI GUÐMUNDSSON HDL
 HAFNARSTRÆTI 1 • ÍSAFIRÐI • ☎ 456 3940 & 456 3244 • ☐ 456 4547

Fasteignaviðskipti

Fasteignir í þessari auglýsingu eru aðeins sýnishorn af söluskrá skrifstofunnar. Allar frekari upplýsingar varðandi söluskrá fasteigna eru veittar á skrifstofunni að Hafnarstræti 1, 3. hæð.

Einbýlishús / raðhús

Bakkavegur 25: 154m² einbýlishús á einni hæð ásamt bílskúr. Verð: 8.700.000,-
Dalbraut 13: 120,7m² einbýlishús á einni hæð ásamt bílskúr. Verð: 9.500.000,-
Hafraholt 14: 144,4m² raðhús á tveimur hæðum, ásamt bílskúr. Verð: 9.500.000,-
Heiðarbraut 6: 133,3m² einbýlishús á einni hæð ásamt bílskúr. Verð: 10.700.000,-
Hlíðarvegur 26a: 120m² einbýlishús á tveimur hæðum ásamt kjallara. Verð: 6.700.000,-
Hlíðarvegur 38: 183,2m² raðhús á þremur hæðum. Verð: 9.500.000,-
Hlíðarvegur 43: 186m² raðhús á þremur hæðum ásamt bílskúr. Verð: 9.800.000,-
Hlíðarvegur 48: 146,4m² einbýlishús á þremur pöllum, mjög fallegt útsýni. Verð: 7.000.000,-
Miðtún 31: 190m² endaraðhús í norðurenda á tveimur hæðum. Tilboð óskast.
Silfurgata 9: 150m² einbýlishús, 4ra herbergja á tveimur hæðum, ásamt garði, kjallara og geymsluskúr. Verð: 6.800.000,-
Silfurgata 11: 56,2m² þriggja herbergja íbúða á 3. hæð í fjölbýlishúsi. Öll nýlega uppgerð. Tilboð óskast.
Stakkanes 4: 144 m² raðhús á 2 hæðum ásamt bílskúr og sólstofu. Skiptiá möguleg á Eyrinni. Verð: 9.900.000,-
Stakkanes 6: 144 m² raðhús á tveimur hæðum ásamt bílskúr og sólstofu. Skiptiá minni eign möguleg. Verð: 10.900.000,-
Tangagata 6a: 99,7m² einbýlishús á tveimur hæðum ásamt litlum kjallara. Verð: 6.800.000,-
Urðarvegur 26: 236,9m² raðhús á tveimur hæðum ásamt innbyggðum bílskúr. Verð: 11.800.000,-
4-6 herbergja íbúðir
Engjavegur 21: 132,2m² 4-5 herbergja íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi ásamt kjallara. Verð: 8.500.000,-
Engjavegur 31: 92,1m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýlishúsi. Mikil uppgerð. Skipti á stærra eign möguleg. Verð: 5.900.000,-
Fjarðarstræti 4: 120m² 4ra herbergja íbúð á 3. hæð í fjölbýlishúsi. Verð kr. 6.500.000,-
Fjarðarstræti 38: 130m² 5 herbergja íbúð á efri hæð í þrjúbýlishúsi. Mikil uppgerð. Verð: 6.700.000,-
Túngata 21: 77,5m² 4ra herbergja risíbúð í þrjúbýlishúsi. Verð: 5.600.000,-
Urðarvegur 25 - Hraunprýði: 155m² 5-6 herbergja íbúð á 2 hæðum að hluta í tvíbýlishúsi ásamt bílskúr. Skipti á ódýrari eign möguleg. Tilboð óskast.
Urðarvegur 45: 131,2m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýlishúsi. Verð: 7.500.000,-
3ja herbergja íbúðir
Fjarðarstræti 13: 80m² íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi, tvö aukaherbergja í risi og kjallara. Verð 5.700.000,-
Hlíðarvegur 27: 76m² íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi ásamt 35m² bílskúr. Mögulegt að taka bíl uppi. Laus strax. Verð: 5.400.000,-
Pólgata 6: 55m² risíbúð á 3. hæð, suðurenda í fjölbýlishúsi. Mikil endurnýjuð. Verð: 3.900.000,-
Seljalandsvegur 67: 107m² íbúð á neðri hæð í tvíbýli. Verð: 6.000.000,-
Stórholt 7: 74,6 m² íbúð á 1. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Verð: 5.100.000,-
Stórholt 7: 74,6 m² íbúð á 3. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Skipti á eign á Eyrinni. Verð: 4.900.000,-
Stórholt 9: 74,6m² íbúð á 1. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Verð: 5.300.000,-
Stórholt 11: 80m² 3ja herbergja íbúð á 3 hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 6.000.000,-
Stórholt 11: 80 m² 3ja herbergja íbúð á 2 hæð í fjölbýlishúsi ásamt innbyggðum bílskúr. Verð: 6.900.000,-
Stórholt 11: 72,6m² 3ja herbergja íbúð á 1. hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 4.500.000,-
Urðarvegur 80: 82m² íbúð á jarðhæð í fjölbýlishúsi ásamt sér geymslu. Verð 6.500.000,-
2ja herbergja íbúðir
Grundargata 2: 2ja herbergja íbúð á 1. hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 3.800.000,-
Hlíf II: 50,4m² íbúð á 2. hæð í Dvalarheimili aldraðra. Verð: 6.100.000,-
Hlíf II: 50,4 m² íbúð á 4. hæð í Dvalarheimili aldraðra. Verð: 5.900.000,-
Sundstræti 24: 69m² íbúð á jarðhæð í þrjúbýlishúsi. Sér hiti, rafmagn og inngangur. Mikil uppgerð. Verð: 4.900.000,-
Bratarholt 12: 161,2m² einbýlishús á einni hæð ásamt 56m² bílskúr. Góð greiðslukjör. Laust 1. ágúst. Tilboð óskast.

Urðarvegur 58: 209m² raðhús á þremur pöllum ásamt innbyggðum bílskúr. Verð: 12.500.000,-

4-6 herbergja íbúðir
Engjavegur 21: 132,2m² 4-5 herbergja íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi ásamt kjallara. Verð: 8.500.000,-
Engjavegur 31: 92,1m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýlishúsi. Mikil uppgerð. Skipti á stærra eign möguleg. Verð: 5.900.000,-
Fjarðarstræti 4: 120m² 4ra herbergja íbúð á 3. hæð í fjölbýlishúsi. Verð kr. 6.500.000,-
Fjarðarstræti 38: 130m² 5 herbergja íbúð á 2 hæðum í þrjúbýlishúsi. Hagstæð lán fylgja. Verð: 7.000.000,-
Hjallavegur 12: 113,9m² 4ra - 5 herbergja íbúð á n.h. í tvíbýlishúsi. Verð: 5.500.000,-
Pólgata 4: 136m² 5 herbergja íbúð á 2 hæð í þrjúbýlishúsi ásamt litlum bílskúr. Verð: 5.500.000,-
Seljalandsvegur 20: 161,2m² 5-6 herbergja íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi ásamt stórum bílskúr. Mjög fallegt útsýni. Verð: 10.700.000,-
Seljalandsvegur 20: 125,2m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýli. Verð: 7.900.000,-
Sólgata 5: 102m² 6 herbergja íbúð á tveimur hæðum í norðurenda í tvíbýlishúsi. Verð: 5.000.000,-
Stórholt 7: 116m² 4ra herbergja íbúð á 3. hæð. t.h. í fjölbýlishúsi. Verð 7.400.000,-
Stórholt 11: 103m² 4ra herbergja íbúð á 3. hæð í fjölbýlishúsi ásamt bílageymslu. Íbúðin er laus fljótlega. Verð: 7.800.000,-
Stórholt 13: 103m² 4ra herbergja íbúð í fjölbýlishúsi ásamt innbyggðum bílskúr. Skipti á stærra eign möguleg. Verð: 7.900.000,-
Tangagata 20: 70m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýlishúsi. Verð: 3.500.000,-
Túngata 12: 98,9m² 4ra herbergja

íbúð á efri hæð í þrjúbýlishúsi. Mikil uppgerð. Verð: 6.700.000,-
Túngata 21: 77,5m² 4ra herbergja risíbúð í þrjúbýlishúsi. Verð: 5.600.000,-
Urðarvegur 25 - Hraunprýði: 155m² 5-6 herbergja íbúð á 2 hæðum að hluta í tvíbýlishúsi ásamt bílskúr. Skipti á ódýrari eign möguleg. Tilboð óskast.
Urðarvegur 45: 131,2m² 4ra herbergja íbúð á neðri hæð í tvíbýlishúsi. Verð: 7.500.000,-
3ja herbergja íbúðir
Fjarðarstræti 13: 80m² íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi, tvö aukaherbergja í risi og kjallara. Verð 5.700.000,-
Hlíðarvegur 27: 76m² íbúð á efri hæð í tvíbýlishúsi ásamt 35m² bílskúr. Mögulegt að taka bíl uppi. Laus strax. Verð: 5.400.000,-
Pólgata 6: 55m² risíbúð á 3. hæð, suðurenda í fjölbýlishúsi. Mikil endurnýjuð. Verð: 3.900.000,-
Seljalandsvegur 67: 107m² íbúð á neðri hæð í tvíbýli. Verð: 6.000.000,-
Stórholt 7: 74,6 m² íbúð á 1. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Verð: 5.100.000,-
Stórholt 7: 74,6 m² íbúð á 3. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Skipti á eign á Eyrinni. Verð: 4.900.000,-
Stórholt 9: 74,6m² íbúð á 1. hæð fyrir miðju í fjölbýlishúsi. Verð: 5.300.000,-
Stórholt 11: 80m² 3ja herbergja íbúð á 3 hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 6.000.000,-
Stórholt 11: 80 m² 3ja herbergja íbúð á 2 hæð í fjölbýlishúsi ásamt innbyggðum bílskúr. Verð: 6.900.000,-
Stórholt 11: 72,6m² 3ja herbergja íbúð á 1. hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 4.500.000,-
Urðarvegur 80: 82m² íbúð á jarðhæð í fjölbýlishúsi ásamt sér geymslu. Verð 6.500.000,-
2ja herbergja íbúðir
Grundargata 2: 2ja herbergja íbúð á 1. hæð í fjölbýlishúsi. Verð: 3.800.000,-
Hlíf II: 50,4m² íbúð á 2. hæð í Dvalarheimili aldraðra. Verð: 6.100.000,-
Hlíf II: 50,4 m² íbúð á 4. hæð í Dvalarheimili aldraðra. Verð: 5.900.000,-
Sundstræti 24: 69m² íbúð á jarðhæð í þrjúbýlishúsi. Sér hiti, rafmagn og inngangur. Mikil uppgerð. Verð: 4.900.000,-
Bratarholt 12: 161,2m² einbýlishús á einni hæð ásamt 56m² bílskúr. Góð greiðslukjör. Laust 1. ágúst. Tilboð óskast.

Auðunn Vestfjarðameistari

Fimmtíu og ný keppendur tóku þátt í Vestfjarðamótinu í golfi sem fram fór á Tungudalsvelli á laugardag og sunnudag. Keppendurnir komu frá fjórum golfklúbbum, þ.e. Golfklúbbi Patreksfjarðar, Golfklúbbnum Glámu á Þingeyri, Golfklúbbi Ísafjarðar og Golfklúbbi Bolungarvíkur. Auðunn Einarsson, GÍ, sigraði á mótinu á 152 höggum og hlaut þar með sæmdarheiðið „Vestfjarðameistari í golfi 1997“. Annar varð Sigurður Samúels-son, GÍ, á 159 höggum og þriðji

Hermann Þorvaldsson, GP, á 171 höggi.

Thelma B. Kristinsdóttir, GP, sigraði í kvennaflokki á 223 höggum, önnur varð Margrét K. Guðnadóttir, GÍ, á 229 höggum og þriðja varð Brynja Haraldsdóttir, GP, á 236 höggum. Í 2. flokki karla sigraði Felix Harðarson, GP, á 182 höggum, annar varð Ingi Magnfredsson, GÍ, einnig á 182 höggum og þriðji varð Sigurður I. Pálsson, GP, á 184 höggum. Sigurður Skúlason sigraði í 3. flokki karla á 190 höggum,

annar varð Sigurður Dagbjartsson, GÍ, á 199 höggum og Ragnar Sæbjörnsson, GBO, varð þriðji á 209 höggum.

Í öldungaflokki, 55 ára og eldri sigraði Hreinn Pálsson, GÍ, á 190 höggum, annar varð Pétur Bjarnason, GÍ, á 199 höggum og þriðji varð Birgir Valdimarsson, GÍ, á 211 höggum. Í unglíngaflokki drengja sigraði Jóhann Orri Jóhannsson, GBO, á 99 höggum, annar varð Haraldur Leifsson, GP, á 100 höggum og Karl Fannar Gunnarsson, GBO, varð þriðji

á 101 höggi.

Á mótinu gerðist nokkuð óvenjulegur atburður þegar einn þátttakandinn, Kristinn Helgason frá Golfklúbbi Bolungarvíkur var að slá teighögg á 7. braut. Kristinn hitti boltann illa og stefndi hann á golfskálann þar sem margir fylgdu með. Meðal þeirra var Ragnheiður M. Þórðardóttir úr Golfklúbbi Patreksfjarðar, sem fékk bolta Kristins ofan í brjóstvasa sinn. Henni varð ekki meint af og sló Kristinn annan bolta.



Þrír efstu í 2. flokki karla. F.v. Sigurður I. Pálsson (3), Felix Harðarson (1) og Ingi Magnfredsson (2).



Þrír efstu í 3. flokki karla. F.v. Ragnar Sæbjörnsson (3), Sigurður Skúlason (1), og Sigurður Dagbjartsson (2).



Auðunn Einarsson, Vestfjarðameistari í golfi 1997.



Þrír efstu í öldungaflokki. F.v. Birgir Valdimarsson (3), Hreinn Pálsson (1) og Pétur Bjarnason (2).



Þrjár efstu í kvennaflokki. F.v. Brynja Haraldsdóttir (3), Thelma B. Kristinsdóttir (1) og Margrét K. Guðnadóttir (2).



Þrír efstu í unglíngaflokki drengja. F.v. Karl Fannar Gunnarsson (3), Jóhann Orri Jóhannsson (1) og Haraldur Leifsson (2).

Námskeiðið Mannúð og menning

Þegar fólk er gott hvort við annað

Eins og greint var frá í síðasta blaði þá var í síðustu viku haldið fimm daga námskeið fyrir 8-10 ára börn á Ísafirði á vegum Rauðakross Íslands á Ísafirði. BB hitti hluta þátttakenda námskeiðsins ásamt leiðbeinanda þeirra á fimmtudaginn. Birgri Freyri Birgisson er einn þriggja leiðbeinanda á námskeiðinu sem kallast „Mannúð og menning.“ Hann segir að á námskeiðunum séu börnin frædd um starfsemi Rauðakrossins þannig

að þau tileinki sér boðskap samtakanna, en hann gengur aðallega út á hlutleysi og mannúð. „Einnig fræðum við börnin um ýmislegt annað eins og mismunandi menningarheima, skyndihjálp og fleira. Að sjálfsögðu förum við svo í leiki og reynum að hafa svolítið gaman,“ segir Birgri. Sextán börn tóku þátt í námskeiðinu og var ekki að heyra annað á þeim hluta þeirra sem BB hitti, en að þau væru mjög ánægð með það. „Við erum búin að líta og teikna og fara í leiki. Í gær

skoðuðum við slökkvi- stöðina og sáum fullt af bílum og í dag fórum við inn í Skóg og vorum að vaða í ánni og svona,“ segja þær Rakel Ósk, Ásta, Heiða og Eygló. - Getið þið sagt mér hvað mannúð er, stelpur? „Já, það er þegar fólk er gott hvert við annað,“ segja þær allar í kór. Að sögn Birgis tekur hvert námskeið fimm daga og hefur hver dagur sitt þema. „Á umhverfis- degi er t.d. skoðað hvernig maðurinn gengur um landið og rætt um hvað betur megi fara í

þeim efnum. Einn dagur fer í að kenna skyndihjálp og við kynntum okkur slökkviliðið og skoðuðum Rauðakrosshúsið. Á Afríkudeginum fá krakkar- nir væntanlega að bragða á afrískum mat og fræðast um menningu og lífnaðarhætti barna þar. Síðasta daginn er svo svona lokapunkturinn á námskeiðinu. Þá rifjum við upp það sem gert hefur verið, foreldrum eru sýndar myndir frá námskeiðinu og börnin verða með sýningu,“ sagði Birgri að lokum.



Rakel Ósk, Ásta, Heiða og Eygló, ásamt Birgi Freyri Birgissyni, leiðbeinanda á námskeiðinu „Mannúð og menning.“

Pólitíkin

Í dag er hálf-gert kjaftæði

- segir Oddur Oddsson, síungur og bráðhress, 84 ára gamall golfari

Blaðamaður BB átti leið um golfvöll Golfklúbbs Ísafjarðar í Tungudal í síðustu viku og tók þá eftir rosnum manni sem fór um völlinn af miklum krafti. Þegar málið var kannað, kom í ljós að þarna var á ferðinni Oddur Oddsson, fyrrverandi bakari og lögreglumaður á Ísafirði. Oddur, sem er á 84. aldursári, er mikill golfáhugamaður og sagðist aðspurður koma á hverjum degi í Tungudalinn til að spila golf. Hann tók því vel að spjalla aðeins við blaðamann, en sagðist ætla klára síðustu högginn áður. Þegar Oddur hafði lokið leiknum, var sest niður.

„Hvað viltu svo helst vita - eitthvað um dalinn hérna kannski?“ segir Oddur. „Ég vann við að rækta dalinn á árunum '31 til '42 sem starfsmaður á Seljalandsbúinu sem bærinn setti á stofn á sínum tíma m.a. til að framleiða mjólk en það var mikill mjólkurskortur hérna þá. Þá leit þetta öðruvísi út hérna skal ég segja þér. Það var ekki mikil rækt yst í dalnum og talsvert um mýrarsvæði.“ Já, Oddur er fróður um Tungudalinn, enda segist hann alla tíð hafa sótt mikið þangað til útivistar.

Oddur fæddist í Bolungarvík, en faðir hans Oddur Guðmundsson, lést viku fyrir fæðingu hans árið 1913. Móðir Odds, Halldóra Bjarnadóttir, var frá Skálavík og var erfitt fyrir hana eina að ala önn fyrir börnum sínum eftir að maður hennar lést. Þau hjónin áttu 12 börn og voru nokkur þeirra sett í fóstur á öðrum heimilum. Oddur segist hafa verið heppinn, hann var yngstur og fylgdi því alltaf móður sinni. Þegar hann var á öðru ári réði hún sig í vinnu til Ísafjarðar, og var ýmist að Hafrafelli eða Kirkjubóli í Neðri Tungu í Tungudal. Þar var hún í átta ár, eða allt þar til hún flutti til kaupstaðarins, en Oddur segir að það hafi hún gert til að komast í fiskvinnuna sem þar bauðst.

Reviuleikarar að sunnan margfylltu Alþýðuhúsið

Oddur minnst á „Sigga Frigg“, sem margir eldri Bolvíkingar muna eftir. „Siggi var

alveg snillingur. Hann gat gert allan fjandann. Hann var múrari, bakari og ég veit ekki hvað. Ég er sannfærður um að hann hefði orðið stórleikari ef hann hefði lagt sig niður við það.“ segir hann. Og þá berst talið að leiklist. „Skrytið hvað Ísfirðingar eru óduglegir við að sækja leikverk sem koma að. Flateyringarnir komu hingað með sýningu og ég held að það hafi mætt fimm manns til að horfa á hana. Þetta var nú annað hér áður fyrr. Ég var um tíma dyravörður í Alþýðuhúsinu og ég man að þegar þessir frægu voru að koma að sunnan með revíur, Brynjólfur Jóhannesson og fleiri, þá var húsfyllir allt upp í fimm sinnum á sömu sýninguna. Svo voru kvikmyndasýningar. Ég man að það var svo mikil útleiðsla frá sýningarvélunum að við gerðum að leik okkar strákarnir, að fá menn til að pissa á Alþýðuhúsið, en útleiðslan var svo mikil að auðvitað fengu þeir í sig straum. Húsið brann fyrir rest 1930 og ég hugsa að það hafi verið út frá rafmagninu, það var svo lélegt.

Bakari í Félagsbakari

Oddur byrjaði fimmtán ára gamall að læra til bakara í Félagsbakari á Ísafirði, en þar réði ríkjum Sigurður Guðmundsson og vann Oddur hjá honum í 20 ár. „Það voru mörg bakari á Ísafirði á þessum árum. Það var auðvitað Gamla bakaríð, Norska Bakaríð og Sveinabakarí. Það voru aldrei færri en fjögur bakari hér, en þó var bakari í Hnífsdal, annað í Bol-

ungarvík og fleiri á fjörðunum, a.m.k. framan af öldinni. Menn í dag trúa mér ekki þegar ég segi þeim að á bolludaginn bökuðu þessi fjögur bakari um 30 þúsund bollur. Þetta var auðvitað selt víðar en á Ísafirði, því það var alltaf sent eitthvað vestur og inn í Reykjanes og jafnvel út í Bolungarvík. Í þá daga var mikið um hart brauð, tvíbökur og kringlur og miklu meira en er í dag. Við áttum kannski þrjú tonn af hörðu brauði eftir veturinn, en það fór allt yfir sumarið á meðan við vorum í sumarfríi.

Leiðinlegt milli Víkara og Ísfirðinga á þessum tíma

Oddur söðlaði um árið 1961, gerðist lögreglumaður og vann sem slíkur til ársins 1972. Þess vegna er hann alltaf kallaður „Oddur löggga,“ eða hvað?

„Ég var alltaf kallaður Oddur bakari þegar ég var í löggunni og Oddur á búinu þegar ég var bakari. Já, og nú er ég kallaður Oddur löggga eftir að ég hætti sem slíkur. Oddur segir að 4-5 lögreglumenn hafi verið á Ísafirði á þessum tíma og oft mikið annríki. Sérstaklega þegar enskir og þýskir togarar voru í höfn, en þá voru stundum 180-200 erlendir sjómenn samtímis í bænum.

„Það var nóg um verkefni í Vélsmiðjunni Þór um þetta leyti. Þetta voru gamlir síðutogarar og það þurfti alltaf að vera að gera eitthvað við þá. Og það sem meira var, allt var borgað upp í topp áður en togararnir létu úr höfn,“ segir Oddur.

Aðspurður um hvort ekki hafi verið slegist mikið á þessum árum þegar Bretar og Þjóðverjar voru hér sem mest, segir Oddur að óneitanlega hafi stundum verið töluverður óróleiki í mönnum.

„Já, og ég skal segja þér að það var svolítið leiðinlegt milli Víkara og Ísfirðinga á þessum tíma. Það höfðu nokkuð margar ísfrskar stelpur gift sig útfrá og ég held að það hafi leitt til þessara leiðinda. Það var mikið um slagsmál og menn skulduðu



hverjir öðrum kjaftshögg langtímum saman. Ég man nú sérstaklega eftir einum Bolvíkingnum, en hann er núna forstjóri í Reykjavík. Hann var svo helvíti seigur við að æsa strákana upp, en svo hljóp hann alltaf í burtu og slóst aldrei sjálfur,“ segir Oddur og hlær að minningunni. „Þessi rígur sem var á milli byggðarlaganna á þessum tíma er ekki til í dag. Þetta var allt út af stelpunum, en ég held að einar sex eða átta hafi gift sig til Bolungarvíkur á stuttum tíma. Ég man líka eftir honum Stebba úr Víkinni. Hann var lítill og helvíti snar í snúningum og sterkur. Ég man nú ekki hvers sonur hann er, en það var ekkert illt til í þessum strákum. Menn unnu auðvitað mikið og þreytan braust bara svona út á böllunum.

Fékk golfkerru á 75 ára afmælinu

- En hvenær byrjaði Oddur í golfinu?

„Ég hef alla tíð komið mikið hingað í skóginn í frítímum og ég vann stöku sinnum með Jóni Bjarnasyni og Simson við að planta trjám í sjálfbodavinnu.

Ég hafði séð að menn voru að spila golf, Grímur Samúelsson og fleiri og langaði oft að prófa þetta. En það var síðan þegar ég varð 75 ára að krakkarnir mínir gáfu mér golfkerru og tilheyrandi í afmælisgjöf. Upp frá því fór ég að koma hingað en mest þó eftir að ég hætti að rukka fyrir Rörtækni, en því hætti ég þegar ég varð áttáæður.

Ég kem nánast daglega hingað núna, svona eftir klukkan tvö, áður en fjölgar á vellinum. Ég spila sjö holur af níu, nema þegar einhver spilar með mér, en þá fer ég allan hringinn. Ég tek þetta nú bara rólega og er svona tvo og hálfan tíma að fara þessar sjö holur. Núna er ég til dæmis búinn að vera síðan klukkan tvö. Það voru fimm á undan mér. Þeir buðu mér nú að fara á undan, en mér liggur ekkert á því ég hef nógan tíma,“ segir Oddur.

- En hefur hann þá lært golfið upp á eigin spýtur?

„Já, ég hef gert það. Ég hef lært svolítið af myndböndum og þá aðallega það sem viðkemur höggunum. Já já, ég fer þetta bara með mínum stíl. Mér þykir gott ef ég fer þessar sjö holur svona á 40-48 höggum. Það er dálítið langt að fara til

að spila síðustu tvær holurnar og ég læt mér því nægja að fara sjö. Þetta er ágætt og ég tek þessu bara rólega.“

Tiger Woods algjör snillingur

- Tekur þú kannski þátt í mótum?

„Nei, ekkert. Ja, ekki nema í mótum sem kallast Bændaglíman, en hún er oftast haldin síðast í september og er nú svona hálfgerð grín. Það eru samt verðlaun, bæði skammtarverðlaun og verðlaun fyrir efstu sætin. Ég fékk skammtarverðlaunin einmitt í fyrra, en þau voru stórt tí. Ef þú veist ekki hvað það er, þá er tí sett undir golfkúluna áður en slegið er,“ segir Oddur sem viðurkennir að honum hafi bara þótt gaman að taka þátt í mótinu og útlokak ekki að hann muni taka aftur þátt í því í haust. Hann minnst einnig á Jónsmessumótin, en þá spila menn frá klukkan 10 að kvöldi og fram til klukkan tvö til þrjú um nótt. „Ég hef ekki tekið þátt í þessu mót, ég er svo kvöldsvæfur,“ segir Oddur.

- En er hægt að segja að þú

sért með golfdellu Oddur?

„Nei, ég get nú ekki sagt það. Ég horfi nú samt á golf í sjónvarpinu ef það stendur til boða. Ég myndi nú samt vilja sjá keppendur spila allan hringinn. Þeir hjá sjónvarpsstöðvunum sýna eingöngu upphafshögggið og svo þúttið. Það væri gaman að fá að fylgjast með þessum köppum frá byrjun til enda.“

- Þekkir þú alla þessa frægu golfsnillinga?

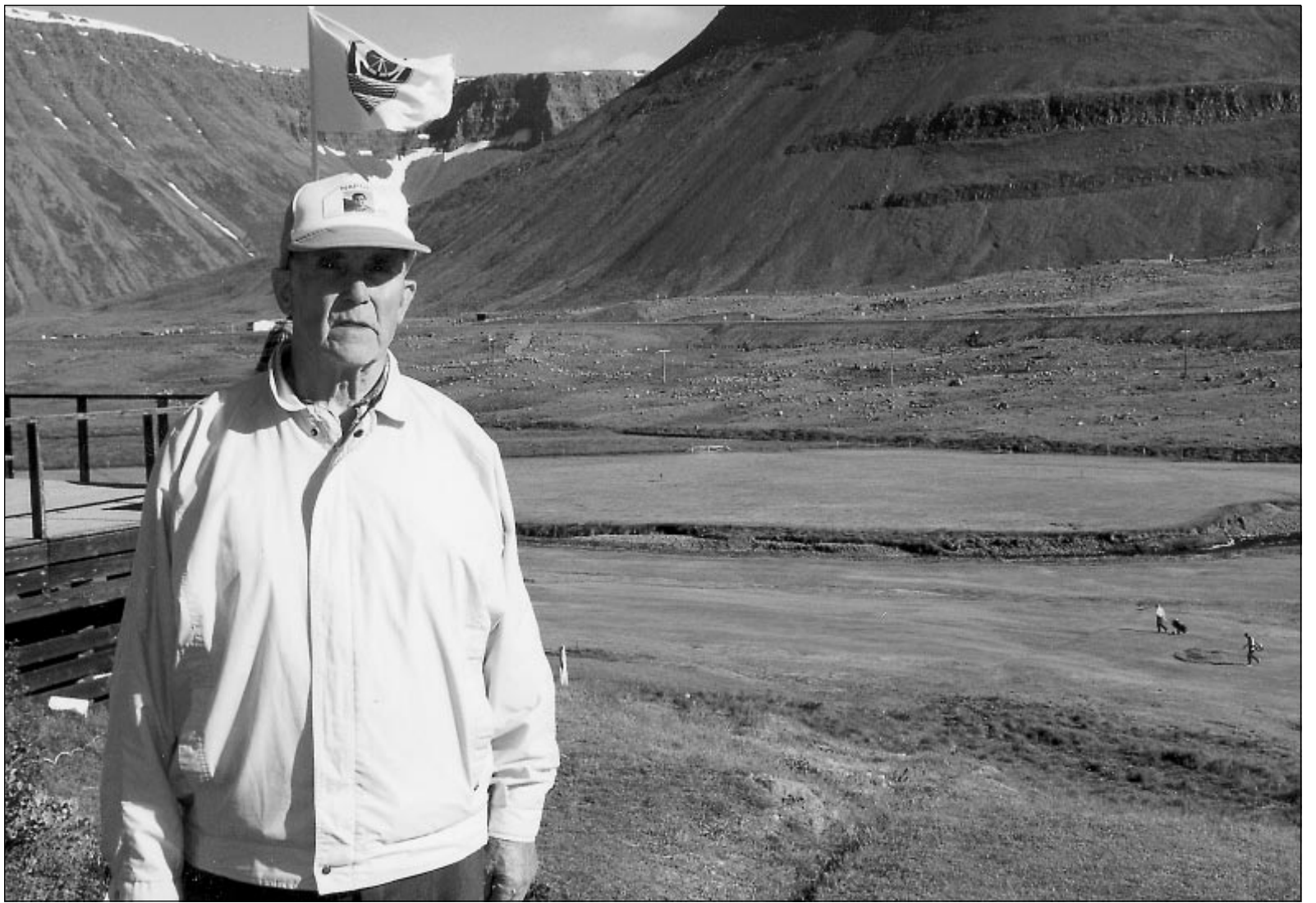
„Nei, en mér finnst gaman að sjá þennan níttján ára gamla strák sem er svo góður allt í einu.“

- Áttu við Tiger Woods?

„Já, einmitt. Hann er alger snillingur strákurinn.“

- Þú ert ekkert að gæla við að skella þér út og fylgjast með almennilegu stórmóti?

„Nei, andskotinn. Ég dunda mér bara við golfið svona til að eyða tímanum og hafa svolítið gaman af. Hreyfingin við þetta gerir manni líka svo gott.“ segir Oddur. Hann nefnir að gott væri að hafa sérstakan þúttvöll sem létt væri að spila á, en slíkur völlur myndi henta eldra fólki vel, segir hann. Rætt hefur verið um að útbúa slíka aðstöðu talsvert lengi, að sögn Odds, en hann veit ekki hvort eða hvenær af því verður.



Oddur Oddsson á golfvöllinum í Tungudal.

Mér hefur oft verið boðið að færa mig á Hlíf

Aðspurður um hvort hann taki konuna sína ekki með í golfið, segir Oddur að honum hafi ekki tekist það enn. „Hún fæst ekki í ferðalög eða neitt. Hins vegar finnst mér gaman að ferðast og hef t.d. farið í einar tíu ferðir með Rauðakrossinum. Ég fer einmitt núna 20. ágúst í ferð á vegum Rauðakrossins með eldri borgurum á Vestfjörðum. Við verðum um 50 og förum í Þingeyjasýsluna

þar sem dvalið verður að Stóru Tjörnum í viku. Síðan verða farnar ferðir á hverjum degi með leiðsögn og við munum trúlega hitta eldri borgara í Húsavík og fleira.“

Oddur segist taka dálítið þátt í starfi eldri borgara þrátt fyrir að hann búi ekki á Hlíf. „Mér hefur oft verið boðið að færa mig á Hlíf en ég vill endilega vera heima. Ég fer samt alltaf á miðvikudögum á veturna og spila vist við fólkið þar.“

Pólitíkin er ekkert grín

- En hvernig líst Oddi á unga fólkið í dag?

„Mér líst ágætlega á það. Ég var nú eitthvað að skammast út í það í vetur í viðtali sem birtist í blaði sem Ísfróingafélagið gefur út, Vestanpóstinum. Þar tók ég nú svolítið stórt upp í mig um unga fólkið, en ég er samt á því að það sé rétt sem ég sagði. Þú sérð bara með þennan Fönklista, eða hvað hann heitir nú. Krakkarnir gera þetta bara í einhverju gríni, en pólitíkin er ekkert grín. Mér leist illa á það sem þau höfðu

til málanna að leggja, t.d. að fegurð ætti að vera í fyrirrúmi og eitthvað bull um elgi. Nú sá ég að annar þessara stráka sem komst í bæjarstjórn, hann er dúx. Hann hlýtur því að vera vel gefinn. En ég segi bara; hann hlýtur að vera á vitlausum enda maðurinn.“

- Hvar á hann að vera?

„Hann á bara að vera í pólitíkinni af einhverju viti, en ekki lofa okkur elg í einhverri andskotans vitleysu. Annars finnst mér öll pólitík í dag vera hálfgerð kjaftæði. Meðan póli-

tík var og hét og á meðan jafnaðarmennirnir voru hérna, þá var ég á þeirri línunni, en hún er bara ekki til í dag.“ segir Oddur og er dálítið heitt í hamsi. Hann er greinilega töluvert pólitískt þenkjandi þrátt fyrir allt, en hefur lítið álit á stjórnámönnum sem hann segir svíkja allt sem þeir lofa.

Þakkar Skaparanum góða heilsu

Oddur segist vera góður til heilsunnar og þakkar það aðallega Skaparanum. „Ég hef náttúrulega lítið gert sem vinnur á móti góðri heilsu. Ég hef aldrei verið hneigður til vins eða tóbaks og það hefur örugglega haft sitt að segja. Svo er það auðvitað hreyfingin. Ég er í golfinu og fer alltaf í göngutúra á morgnanna og í sund tvisvar til þrisvar í viku.“ segir þessi síungi og bráðhressi áttatfu og fjögurra ára gamli maður að lokum.

BÍLASÝNING

OPEL
ISUZU



**Hjá Bílasölnunni Jóel
á Ísafjarðarflugvelli
á laugardag og sunnudag
frá kl. 14:00 til kl. 17:00**

**Nú getur þú eignast
nýjan Opel eða Isuzu
á frábæru tilboði
Afsláttur kr. 80.000,-
Aukahlutir kr. 65.000,-
Heildarafsláttur
kr. 145.000,-**



ÁGÚST

Gíslason

– byggingameistari að starfi en bóndi í hjarta

Byggingafyrirtækið Ágúst og Flosi ehf. hefur verið áberandi á Ísafirði síðustu árin. Þeir félagarnir Ágúst Gíslason og Flosi Kristjánsson hafa gengið gegnum súrt og sætt frá því að þeir stofnuðu saman loðdýrabú inni á Kirkjubóli í Skutulsfirði fyrir rúmum áratug. Þá var góðæri í þeirri grein hérlendis. Það stóð þó ekki lengi og ýmsar aðstæður kipptu fótunum undan þeim rekstri á tímabili. Ágúst og Flosi sjálfir stóðu samt alla tíð á fótunum og standa enn og björguðu sér eins og best gegndi, unnu fyrir sjálfum sér, minkunum og skuldunum með öðrum hætti og hafa jafnvel sagt að eiginkonur þeirra hafi í raun unnið fyrir hinu daglega brauði þegar verst gekk.

Ágúst Gíslason gengur enn meðal kunningja og vina undir nafninu Gústi í Botni, jafnvel þótt þrettán ár séu frá því að hann brá búi í Botni í Mjóafirði og settist að á Ísafirði, og jafnvel þótt hann sé alls ekki Djúpmaður að uppruna, heldur húsasmíðameistari að sunnan, Rangvellur með viðkomu í Hafnarfirði.

Bækistöð Ágústs og Flosa er í gömlu húsunum hans Daniels heitins Kristjánssonar við Árnagötu, niðri við höfnina á Ísafirði. Þar er skrifstofa og smíðaverkstæði, en vinnustaðirnir eru úti um allt. Þeir byggðu stöðvarhúsið í Funa og endurbyggðu það eftir snjóflóði. Á þessu ári og hinu síðasta hafa þeir m.a. unnið að miklum breytingum á bakhúsinu hjá Pósti og síma og breytingum hjá Orkubúi Vestfjarða. En það verkefni sem einna hæst ber um þessar mundir eru húsin á hafnarvæðinu við Sindragötu 12 og 14, sem þeir hafa byggt á síðustu tveimur árum og ýmis atvinnufyrirtæki hafa keypt af þeim jafnóðum.

Hagkvæmar húsbyggingar og framkvæmdahraði

„Ég var lengi búinn að horfa á þau miklu þrengsli, sem einkenndu starfsemi Ísafjarðarleidar á horninu á móti gömlu Djúpbaútsafgreiðslunni“, segir Ágúst. „Í því sambandi fékk ég augastað á lóðinni við Sindragötu 12, og fengi maður til viðbótar almenningsbílustæði, sem ætluð voru hafnarvæðinu, þá sýndist mér þetta vera eina plássið á svæðinu sem hentað gæti Ísafjarðarleidi. Ég sótti því um þessa lóð að gamni mínu og fór síðan í viðræður við Ísafjarðarleid. Í sameiningu hönnuðum við



Ágúst Gíslason, byggingameistari.

húsnæði að þeirra þörfum og reyndum að hafa lofthæð í hófi, bæði upp á fasteignagjöld og kyndingarkostnað. Fyrirtækið Rörtækni og Útdeild Pósts og síma keyptu aðra hluta af húsinu fyrir sína starfsemi og þegar ég sá hversu líflæg viðbrögðin voru, sóttum við strax um Sindragötu 14 líka. Það var okkar lán, vegna þess að í þessum húsum höfum við getað endurtekið okkur umtalsvert. Hér erum við nú búnir að byggja tæplega 2.400 fermetra eftir sömu hönnun og menn eru að endurtaka sömu vinnubrögðin og handtökin aftur og aftur og fyrir bragðið höfum við getað boðið þessi hús á mjög skikkanlegu verði. Það er nú einmitt ein meginforsendan fyrir rekstri fyrirtækja. Tökum sem dæmi 3X-STÁL sem er ekki bara í samkeppni við Þrist og Þrym og aðrar smíðjur hér á Ísafjarðarsvæð-

inu, heldur einnig á landsvísu og jafnvel á Norðurlandamarkaði með rækjutólin sín. Þetta hefur gengið mjög skemmtilega vel. Húsin eru einföld í byggingu og henta vel þeirri starfsemi sem þar fer fram. Þegar farið er að endurtaka sig með þessum hætti, þá nær maður gífurlegum framkvæmdahraða, sem er vissulega skemmtilegur og uppörvandi fyrir starfsmennina og gefur manni dálitinn vængjalslátt út á við, ef svo má segja. Þetta vekur athygli.

Núna erum við með um 700 fermetra eftir í seinna húsinu sem við erum nýlega byrjaðir að ganga frá. Þar verður Ölgarðin Egill Skallagrímsson með aðstöðu og afgreiðslu. Verið er að mála og byrjað á rafmagnslögn og við afhendum húsnæðið tilbúið í áföngum frá ágústbyrjun og fram í september. Í öðrum hlutum þess

húss eru G. E. Sæmundsson og 3X-STÁL.

Um síðustu helgi var malbikað kringum Sindragötu 14 en í fyrra var malbikað kringum fyrra húsið. Við höfum haft þá kvöð á sölnunni að strax yrði gengið frá lóðunum og malbikað í kring. Þarna er verið að bíta húsinn í sundur fyrir ýmis fyrirtæki og það er ótækt annað en gengið sé frá öllu slíku strax hjá öllum, þannig að sátt verði í sambylinu.“

– En malbikun götunnar sjálfar er á vegum bæjarins?

„Já. En því miður er það svo, að þótt bærin sé búinn að hafa á áttundu milljón í gatnagerðargjöld af þessum tveimur húsum, fyrir nú utan Eimskips-húsið, sem telst einnig til Sindragötu, þá sjá þeir sér ekki fært að malbika þessa götu að sinni. Hins vegar verður hún væntanlega bundin ottadekki í haust.“

Konurnar brauðfæddu bændur sína...

– Þið Flosi hafið ýmsa fjöruna sopið í sameiningu...

„Við byrjuðum að byggja okkur loðdýrabú inni á Kirkjubóli fyrir tólf árum. Það er

átti að verða langstærst – við vorum búnir að byggja þrjú og fylla þau – vorum búnir að borga leyfi og teikningar og búnir að fá lánsloforð og áttum ekkert eftir annað en panta gröfu til að taka grunninn. En vextir hækkuðu mjög hratt um vorið og framan af sumri og einhvern veginn læddist að manni sú tilfinning að rétt væri að doka við. Það var kannski okkar lán þá, að Hörður Guðmundsson flugmaður birtist allt í einu inni á gólfi hjá okkur og spurði hvort við gætum ekki reist fyrir hann flugskýli. Við vorum þá einmitt að lagfæra sumarbústað inni í skógi fyrir Guðmund Guðmundsson útgerðarmann, en það var okkar fyrsta verkefni í smíðum fyrir aðra en okkur sjálfa. En svo fórum við í flugskýlið og réðum til þess mannskap. Upp úr því var ég meira og minna í smíðum en Flosi sá meira um loðdýrabú. Næstu árin gátum við lifað við loðdýrin vegna þess að smíðarnar færðu okkur einhverjar tekjur og unnu upp í tapið af búinu. En það var svo árið 1989 sem við stofnum hlutafélag og fimm árum seinna lögðum við loðdýraræktina af og höfum verið eingöngu í smíðum síðan.“

Verkstæðisreksturinn óhagkvæmur

„Það er með smíðarnar eins og sitthvað fleira, þetta vill vinda upp á sig. Þetta óx í höndunum á manni og hraðar og meira í seinni tíð en við hefðum endilega óskað eftir. Við erum farnir að reka verkstæði niðri við Árnagötu. Í mörg ár stóð ég á bremsunni í því efni og ætlaði aldrei að reka verkstæði. Ég vissi að engin leið er að láta það skila arði, það er frekar að slíkur rekstur éti arðinn af útvinnum. En það er mjög stíft sótt eftir ýmiskonar þjónustu, þó ekki sé nema að fá niðursagaðar plötur, smíðaða glugga og einhverjar skyndireddingar o.s.frv. Og þegar maður er farn að rétta fram litla fingurinn, þá kallar það sífellt á fleiri

vélar og meiri tækjast og í dag vinna þrír starfsmenn á verkstæðinu. Það vantar ekki að starfsmennirnir eru góðir, en það er einfaldlega mjög erfitt að halda uppi viðunandi tímanýtingu. Það fer svo mikið í ráðleggingar við fólk og allskonar mas við afgreiðslu á efni – á ég að hafa þetta svona eða hinsegin eða kannski svona? Ég get sagt að verkstæðisreksturinn sé sá þáttur sem hefur bæst við hjá okkur umfram það sem við hefðum óskað.“

– Starfsmannafjöldinn?

„Við erum átján núna en höfum flestir verið tuttugu að sumri til. Yfirleitt höfum við verið þrettán til fimmtán yfir veturinn síðustu þrjú árin. En þrátt fyrir verkfallið í vor og þó að það sé ekki mjög bjart yfir sjávarútvegsfyrirtækjunum í augnablikinu, þá er atvinnuástandið í byggingariðnaðinum þannig, að það hefur aldrei verið viðlíka eins líflégt og nú frá því að ég fluttist til Ísafjarðar fyrir þrettán árum. Það er því lík spenna núna, að þótt auglýst séu stór útboð eins og Safnahúsið, þá eru viðbrögðin sárálitil. Menn hafa einfaldlega miklu meira en nóg að gera. Í síðustu viku var verið að opna

tveggja og þriggja ára. Þar bjuggum við í tíu ár. Ég fór vestur sem yfirsmiður á vegum Inndjúpsáætlunar. Í Botni áttum við yndislegan áratug.“

– Þú hefur þá ekki sest að í Mjóafirði til þess fyrst og fremst að stunda búskap...?

„Jú, öðrum þræði gerði ég það. Ég tók á leigu eyðijörð til að hafa samastað. Eftir að ákveðið var haustið 1973 að ég færi vestur til starfa við Inndjúpsáætlun fór ég að leita að verustað og þegar við fórum árið eftir var ég ráðinn í því að stunda búskap með. Við áttum þarna flest líðlega 400 fjár.“

Ágúst lærði húsasmíðina í Hafnarfirði og þar var regngallinn jafnsjálfsagður í fartheskinu í útvinnumni eins og svuntan eða sögin og hamarinn, segir hann. „Mestu viðbrigðin að koma vestur í Djúp voru staðviðrin, þetta óskaplega góða veður. Sumarið 1974 var einstakt, þarna fór maður á nærbolnum að heiman kl. sjö á morgnana og vann til tíu á kvöldin og var að koma heim kannski undir kl. ellefu – og enn á nærbolnum. Það kom fyrir að þetta gekk svona til samfellt á þriðju viku. Slíkt hafði ég aldrei upplifað. Og ég tek eftir því hér á Ísafirði, þó

Hann keypti samt sjálfur línur efni og lagði raflínur út að jarðarmörkum. Það var mikil og dýr framkvæmd. Ég spurði hann af hverju hann gerði þetta og hann svaraði: Mér finnst jörðin vera meiri komplett eign með því að eiga sjálfur línurnar út að landamerkjum; ef eitt-hvað kemur upp á, þá er hægt að skilja þar í sundur. Jón Fannberg var rökfastur maður og margt af honum að læra.“

Komst ekki í bændaskóla og fór í húsasmíði

Ágúst er fæddur og uppallinn á Hvolsvelli. Faðir hans er úr Landeyjunum en móðir hans er ættuð úr Dýrafirði en ólst upp í Reykjavík. „Það var á afmælisdaginn minn þegar ég varð 17 ára, 3. apríl 1966, sem fjölskyldan fluttist frá Hvolsvelli til Hafnarfjarðar. Ég fór reyndar með rútunni daginn eftir, því að ég þurfti að koma við á sýsluskrifstofunni um morguninn til að fá öskuskirt-einið. Þetta sumar var ég á humarvertíð í Hafnarfirði og var áfram á bát um veturinn að hluta til en fór svo í Iðnskólann. Ég ætlaði mér reyndar í Bændaskólann á Hvanneyri, en þá var

tuttugu og þriggja ára í meistarakólunum hið ég Bjarna heitinn í Glerborg. Hann var þá búinn að kaupa svokallað Skodaverkstæði úti í hrauni, hafði vegna sundurlýndis orðið viðskila við vini sína í Íspan, þar sem hann átti þriðjung. Hann kemur svo suður í Hafnarfjörð til þess að byggja glerverksmiðju og ég geng fram á hann í hrauninu á laugardagsmorgni þar sem hann er að tina rusl í fötu í kringum þetta gamla bílaverkstæði, uppábúinn og finn að tina rusl. Hann var mikið snyrtimenni. Ég gef mig á tal við þennan mann og hann fer að lýsa sínum áformum þarna, býður mér inn í kaffi og við spjöllum saman. Og þegar hann heyrir að ég er í meistarakólunum, þá spyr hann hvort ég vilji bara ekki koma þegar skóla lýkur og byrja á sökkjum. Þetta verður úr. Þarna byrja ég svo fyrir alvöru einsamall, eftir að vera búinn að vinna sjálfstætt með öðrum í þrjú ár.

Þetta verk vatt fljótt upp á sig. Við byggðum þarna þúsund fermetra verksmiðjuhús og heldur minni glerskemmu, síðan einbýlishús og ýmislegt annað, tengibyggingar, verslunarhús og húsvarðaríbúð.

eyði í 35 ár. Hvernig í andskotunum gæti maður látið tvöþrjúhundruð rollur skapa sér viðurveru? Við vorum fjögur í heimili, ég átti jeppa og svo þurfti að kaupa dráttarvél og einhverjar heyvinnuvélar og byggja yfir búpeninginn. Ég var lengi að velja því fyrir mér hvernig í ósköpunum þetta gæti gengið upp. Bústofninn þurfti að stækka verulega og mér fannst þetta kannski ekki alveg raunhæft, ég verð að viðurkoma að hugsa um það. Lán voru óverðtryggt á þessum árum og þetta var hægt.

En þú spyrð um einveruna. Ég minnst náttúrunnar um veturinn eftir að fór að snjóa og mjöllin var komin yfir allt og tunglskinið lýsti landið. Þarna vorum við inni í fjarðarbotni þannig að sjór gleypsti ekki birtuna. Beggja vegna voru hlíðarnar og svo dalurinn inn af fjarðarbotninum. Þegar fullt var tungl var vinnubjart allan sólarhringinn um háveturinn. Maður hefði getað staðið í mótauppslætti allan sólarhringinn.

Þetta var mjög rómantískt og fallegt og við hjónin sátum oft við gluggann fram á nætur og horfðum á skuggana í fjöll-

leyfi til að lemja þar saman bekki og borð og fór þangað með ljósavél í kerru. Og við Sigmundur á Látrum og Gunnar á Heydal stóðum fyrir þorrablóti, sem hefur verið haldið æ síðan. Eðlilega gekk ég fjótlega í búnaðarfélagið og einhverra hluta vegna var ég kjörinn formaður á aðalfundi vorið 1975 og jafnframt kom í minn hlut að fara á aðalfund Búnaðarsambands Vestfjarða. Það var einstakur skóli. Ég fæ Reykjarfjarðarbúum seint fullþakkað að þeir skyldu velja mig til þessara starfa. Þarna hlaut ég félagsþroska og lærði mikið.

Á fundum sambandsins hittir maður árlega bændur úr hverju sveitarfélagi í Ísafjarðarsýslum og Barðastrandarsýslum og skiptist á skoðunum á þessari tveggja daga samverustund. Ég fór síðast í vor. Þarna kynntist ég einu „eintakinu“ til, ef ég má enn orða það svo, Guðmundi Inga Kristjánssyni á Kirkjubóli, alveg einstökum félagsmálamanni, sem kann þá list að búa hugsanir okkar og skoðanir í svo listilegan buning, hvort sem í bundnu eða óbundnu máli. Þarna kynntist ég líka Friðbert gamla í Botni í Súgandafirði, sem var drifkrafturinn í stjórnninni. Guð-



Ágúst afi ásamt syninum Gísla Má og sonarsyninum Viktori Inga, með kvöldveiðina úr Langá í Engidal.



Sólveig og Ágúst á góðri stund fyrir tveimur áratugum.



Botn í Mjóafirði.

sextíu milljón króna útboð hér inni á flugvelli og það voru einungis tveir sem skiluðu tilboðum. Þetta er náttúrulega algjör nýlunda hér. Og síðasti vetur var mjög líflægur. Það er svo einkennilegt hér – maður átti því að venjast fyrir sunnan að janúar og febrúar væru dauðastir, en hér er það mars og þó enn frekar apríl og jafnvel fram í miðjan maí. Það er eins og það vori seint hjá Ísfirðingum, jafnt í sálinni sem í veðurfarinu. En seinni hlutann í maí fer allt af stað, þá byrjar síminn að andskotast og allt fer í gang. Og þá vilja allir fá hlutina á sama tíma, því að sumarið er stutt og framkvæmdatíminn við útvinnum skammur.“

– Þú komst til Ísafjarðar fyrir þrettán árum. Þú nefndir hverju þú hefðir vanist fyrir sunnan. En þú komst ekki hingað beint að sunnan...

Yfirsmiður hjá Inndjúpsáætlun

„Ég lærði húsasmíðar í Hafnarfirði en fluttist barnungur með fjölskylduna vestur í Botn í Mjóafirði, 25 ára gamall og konan yngri og börnin

að hér rigni kannski heldur meira en inni í Djúpi, að þegar fer að rigna, þá er hreinlega vandræðagangur á vinnustaðnum. Menn þurfa að hlaupa í burtu eftir regnfatnaði, ýmist að leita að galla og jafnvel að kaupa galla. Fyrir sunnan dettur engum í hug að fara að morgni í byggingarvinnu án þess að hafa með sér galla.“

– Hvað varstu að vinna við hjá Inndjúpsáætlun?

„Það var byggt upp á sextán bæjum, þar af á þrettán bæjum sumarið 1974. Þetta voru aðallega fjárhús en einnig hlöður og fjós. Í framhaldi af þessum framkvæmdum fór ég síðan að vinna við Sængurfossvirkjun í botni Mjóafjarðar fyrir Jón Fannberg, sem átti reyndar jörðina Botn. Það var líka skemmtilegt tímabil og lífsreynsla út af fyrir sig að kynna Jóni. Hann var mjög sérstæður og mér finnst að það þyrfti að gera lífi hans betri skil á spjöldum sögunnar. Þessi ald-ræði maður deplaði ekki auga þegar hann talaði um milljónir og aftur milljónir í eitthvað sem honum datt í hug að hrinda í framkvæmd. Það var ekki síður merkilegt að hann skyldi síðan afhenda sveitarfélögunum raforakuna endurgjaldslaust.

öldin sú að bændaskólar voru fullsetnir og gátu ekki tekið við öllum sem vildu fá skóla-vist og ég var of seinn. Ég dreif mig þess vegna í Iðnskólann. Ég hafði verið fimm sumur í sveit í Dufþaksholti rétt við Hvolsvöll hjá frænda mínum sem var bæði smiður og bóndi, og það fór ekkert fram hjá mér hvers virði það væri að læra smíðar þó að ég ætlaði mér alltaf að verða bóndi, alveg frá því að ég man eftir mér. Í æsku átti ég úti í garði stórt bú með hornum og leggjum og öðru dóti og langt fram eftir hausti fór maður út með vasaljós til mjalta og annarra gegninga. Síðustu tvo veturna í barnaskóla var ég svo meira og minna niðri í Dufþaksholti og stundaði skóla þaðan. Skepnurnar og búskapurinn voru mitt líf. Sem betur fer ætlaði forsjónin mér það síðan full-orðnum að vera tíu ár við búskap. Tíu góð ár.

En í Hafnarfirði lærði ég svo húsasmíði. Ég var ekki búinn að læra þegar ég var farinn að vinna sjálfstætt með öðrum manni og mín síðustu verk í Hafnarfirði áður en ég fór vestur var að byggja öll Glerborgarhúsin. Það var nokkuð sérstök reynsla. Þegar ég var

Þetta var skemmtilegur tími, ég var barnungur og öðlaðist mikla reynslu og var með góðum mönnum. Bjarni í Glerborg var merkilegt eintak, ef svo má komast að orði, líkt og Jón Fannberg, afsþyrmsstakur maður og raungóður. Ég lærði mikið af honum. Maður kynntist ekki mörgum slíkum á lífsleiðinni.“

Dvölin í Botni í Mjóafirði

– Var ekki dálítið einmana-legt fyrir fjölskyldu að sunnan að búa í Botni, fyrir mann sem virðist vera mikil félagsvera að eðlisfari?

„Nei, raunar ekki. Auðvitað voru þetta viðbrigði og ég velti þessu mikið fyrir mér þegar vinnuflokkurinn var farinn suður um áramótin 1974-5. Við unnum lengi fram eftir og ég var með átján manns í vinnu sem unnu í þremur gengjum á þremur stöðum samtímis. Og þegar þessir flokkar eru farnir á brott og hljóðnar um í kringum mann, þá veltir maður þessu tvennu mjög fyrir sér, einangrun fjölskyldunnar og afkomunnar á þessum stað. Ég var kominn með um 200 fjár í hús, hafði keypt í þær heyið og lítil voru túnin. Jörðin hafði verið í

unum og við undum okkur býsna vel. En eftir þennan fyrsta vetur, þegar við fórum eftir sauðburðinn suður að hitta fólkið okkar, þá fann ég það vel þegar við komum suður yfir Þorskafjarðarheiði og fór-um að sjá yfir landið, að það var einhvern veginn eins og létti yfir mér. Ég rétti aðeins úr bakinu. Og þegar við komum yfir Bröttubrekku og sjáum fram yfir brúnirnar fyrir ofan Norðurárdalinn, þá stöðva ég bílinn, stíg út og rétti úr mér. Þarna opnuðust á ný fyrir mér víddir sem ég hafði alist upp við í landslaginu, og þarna fann ég fyrst að ég hafði verið aðþrengdur landfræðilega um veturinn. Ég dró andann mjög djúpt. Þetta var afar sterk tilfinning sem ég man mjög glöggt, en ég hef aldrei fundið hana síðan.“

Þorrablót og félagsstörf

„En þrátt fyrir strjála byggð var alls ekki um félagslega einangrun að ræða. Það hafði ekki verið haldið þorrablót í Reykjarfjarðarhreppi í mörg ár, þegar við komum vestur. En Djúpmannafélagið hafði komið upp fókheldu húsi, þar sem síðan er Djúpmannabúð. Ég fékk

mundur Ingi var formaðurinn en Friðbert heitinn var gjaldkeri og prímus mótor þar sem taka þurfti til hendinni. Guðmundur Ingi var hins vegar fremur orðsins maður og kunni að sníða af oddinn þegar hinn var e.t.v. heldur kappsamur. Þessir tveir menn voru ákaflega góðir saman.

Það hefur aldrei dulist mér síðan, að félagskerfi bænda er langþroskaðasta stéttarfélag landsins og besta félagsheildin. Ég nefni eitt dæmi: Lífeyris-sjóður bænda hefur verið skiptur milli karla og kvenna í nærfellt 20 ár, en því miður er það svo enn, að þegar sjómaður eða maður á mölinni skilur við konu sína, eftir að þau hafa komið upp börnunum, þá er lífeyrisrétturinn allur hans en ekki hennar, sem var þó heima, annaðst heimilið og ól upp börnin. Ég er alveg viss um að engin stéttarsamtök landsins eiga eins mörgum hæfum mönnum á að skipa, sem flytja mál sitt á landsþingum með skörulegum hætti á góðri og vandaðri íslensku.“

– Margt hefur breyst í samfélaginu síðustu 20-25 árin og jafnvel þótt skemmra sé lítið. Þú sagðir frá starfi þínu við uppbygginguna í Inn-Djúpi.

Hvernig lítur þú stöðu byggðar og landbúnaðar við Djúpið í dag?

Sala á atvinnu er sala á fólki

„Já, breytingin er gífurleg. Því miður var framlegðarkrafan gerð fyrst og af mestri hörku til bændanna. Það hefur vakið furðu mína, hversu gífurleg aðlögunarhæfni þeirra að breyttum kröfum hefur verið. Í mjólkurframleiðslunni minnkuðu þeir fódurbættisgjöf á örfáum árum niður í brot af því sem hún var, en juku jafnframt framleiðsluna á hvern grip. Þeir hafa náð að rækta gripi sem nýta betur innlent heyföður. Það sama gerist í sauðfjárbúskapnum. Vissulega er það þjóðhagslegt hagræði að búunum fækki nokkuð og þau stækki nokkuð. En samt er á það að líta, að mjög mörg bú hafa einnig tekjur af öðru og margir af eldri bændum lifa við ótrúlega lágar tekjur en lifa þó góðu og innihaldsríku lífi. Og það er spurning, hvort sé ódýrara fyrir samfélagið, að gera þessum mönnum kleift að búa áfram á jörðum sínum við fremur þröngan kost eða knýja þá til að flytja á mölina og byrja þar allt annað líf á gamalsaldri, hvort sem þeim er fengin vist í íbúðum samfélagsins fyrir aldraða eða á annan hátt. Þetta er áleitinn spurning. En það sem gerðist verst í landbúnaðarkerfinu, þó svo að bændur hafi samþykkt það, var þegar kvótakerfið var sett á og sala á framleiðslurétti heimilum. Mér var ákaflega þvert um geð að slík sala skyldi ekki vera bundin við héruð eða svæði vinnslustöðvanna. Svo dæmi sé tekið héðan af svæði Mjólkursamlags Ísafirðinga, þá hefði staðan verið allt önnur ef heimilað hefði verið að selja mjólkurkvóta milli bændanna innan samlagssvæðisins, en ekki út fyrir það, nema þá gegn allt öðru verði. Hvort sem talað er um landbúnaðinn eða sjávarútveginn, þá hafa byggðirnar og þeir markaðir sem íbúnum fylgja þróast gegnum árin. Menn hafa byggt upp framleiðsluna, hvort sem er í mjólkurframleiðslu, sauðfjárrækt eða fiskvinnslu, út frá þeirri byggð og því fólki sem er á hverju svæði. Þegar svo er hægt að selja framleiðslurétt hvert sem er á landinu, þá er það sala á atvinnu. Og sala á atvinnu verður í mínum huga aldrei neitt annað en sala á fólki. Þessi kafla í atvinnusögu Íslendinga á eftir að hljóta miklu þyngri dóm en jafnvel hreppaflutningarnir forðum. Salan á rétti til fiskveiða og landbúnaðar landshluta á milli verður síðar skoðuð í öðru ljósi en almennt er gert í dag.“

„Get ekki séð, að sveitabyggð muni haldast við Ísafjarðardjúp“

„Það sem gerir okkur hér erfitt fyrir eru strjálur byggðir í Djúpinu, sem engan hundinn máttu missa, ef ég má komast svo að orði. Þegar tiltölulega fáir einstaklingar hafa selt framleiðsluréttinn sinn, þá kemst félagslegi þátturinn í þrot. Þó tekur steinninn úr, þegar

ríkisvaldið ákveður að fella niður skólalahlá á þessum stöðum. Þegar svo er komið, er ekki von til þess að byggðin endurnýi sig. Það gildir ekki bara í Djúpinu, heldur um allan Vestfjarðakjálkann og jafnvel einnig í svokölluðum „betri“ sveitum í öðrum landsfjórðungum, að um endurnýjun verður ekki að ræða, þegar gamlir bændur láta af störfum. Því miður get ég ekki séð, að sveitabyggð muni haldast við Ísafjarðardjúp. Það er sárt að segja þetta. Þjóðfélagið er ekki eins fábrotið og áður var. Ungt fólk í dag getur ekki unað því að börnin þess skuli aðeins vera gestir heima hjá sér allt frá fyrstu árum grunnskóla. Þetta er einn stóri vandinn í dreifri byggð eins og við Djúp og kannski sá stærsti. Ekki vantar að jarðnæðið þar er gott og hefyngur í venjulegu ári mjög þokkalegur.“

Djúpmenn sakna konunnar en ekki bóndans, segir séra Baldur...

– Man ég það ekki rétt að konan þín hafi verið organisti í Djúpinu?

„Jú, konan mín var organisti

eigum tvö börn, Helgu sem er fædd 1971 og Gísla Má sem er ári yngri. Helga var að ljúka námi í hjúkrunarfræði núna í vor og starfar hér á Fjórðungs-sjúkrahúsinu í sumar, en byggur síðan á búsetu fyrir sunnan. Gísli Már er húsmasmiður og býr hér á Ísafirði ásamt konu og tveimur börnum. Hann var reyndar eitt ár á nýjustu Guðbjörginni en er kominn í land aftur og vinnur núna í sínu fagi hjá okkur Flosa. Við hjónakornin búum hér inni í firði og erum aftur orðin tvö í kotinu. Þetta er gangur lífsins. Framan af finnst fólki nauðsynlegt að byggja sér stór og mikil hús en áður en við er litið sitja karl og kerling ein eftir í alltof stóru húsi. Sem betur fer eru augu fólks að opnast fyrir því að engin þörf er á öllum þessum húsakynnum. Kannski má segja að það hafi gerst með hagræðingarkröfunni í samfélaginu.“

Hagræðingarkrafan, þjóðarsáttin og Einar Oddur

Ágústi Gíslasyni verður tíðrætt um hagræðingarkröfuna í samfélaginu og þjóðarsáttina



Ágúst fyrir framan eina af nýbyggðingum fyrirtækisins.

hjá séra Baldri blessuðum og ferðaðist með honum í allar kirkjur í Djúpi. Við séra Baldur hittumst alltaf öðru hverju og hann lætur nú allt flakka við mig, ef svo ber undir. Til gamans má geta þess, að hann segir að þeir í Djúpinu sakni mjög konunnar minnar, en nefnir mig ekki í því sambandi, enda var ég helblár fhaldsmaður á þeim tíma, nokkuð annað en hægt er að segja um séra Baldur. Ég var mjög pólitískur ungur maður, harður sjálfstæðismaður, og við séra Baldur áttum það til að elda grátt silfur í pólitíkinni og höfðum reyndar báðir nokkurt gaman af.“

– Meira um fjölskylduna...

„Konan mín, Sólveig Thorarensen, er frá Hellu á Rangárvöllum, faðir hennar frá Kirkjubæ en móðir hennar úr Reykjavík. Það er stutt á milli Hellu og Hvolsvallar og því var stutt á milli okkar í uppvextinum, en við kynntumst ekki fyrr en eftir að ég fluttist til Hafnarfjarðar. Þá togaði Rangárvallasýslan mjög í mig og ég fór gjarnan austur á dansleiki. Ætli ég hafi ekki verið níttján ára þegar við kynntumst og hún þremur árum yngri. Við

einnig til stjórnendanna, og þeim er ekki sætt nema þeir standi sig. Þetta gildir vissulega í byggingariðnaðinum. Þar er mikil harka og allt á útboðsmarkaði og menn fá ekki verk nema þeir geti unnið þau fyrir hagstætt verð.“

Úr því að minnst er á þjóðarsáttarsamningana, þá komu bændasamtökin vissulega að þeim eins og aðrir. Haukur Halldórsson var þá formaður Stéttarsambands bændna og var mjög umdeildur meðal bændna fyrir þessa gjörð. Ég hef alltaf dáðst að kjarki hans. Hann tók mikla áhættu og lagði höfuð sitt að veði, en hélt því. Þetta var það sem þurfti og við sem stunduðum loðdýrarækt fundum það vel, því að við framleiddum til útflutnings. Við vorum gjörðsamlega komnir í vaskinn. Því miður hrundi þessi atvinnugrein engu að síður, en í dag er góðæri í þeim rekstri. En ég minntist á Einar Odd. Við eigum á Alþingi ákaflega vel menntað fólk. En mér hefur verið það ráðgáta og vonbrigði, hversu illa menntun alþingismannanna hefur gagnast þeim til þess að hafa stjórn á efna-hagsmálum. Það er hreint ekki einleiki, hvernig þingið hefur oft á tíðum hagað sér í þeim

yngrri árin.“

Atvinnuvegasýningin

„Einhver skemmtilegasti viðburðurinn hér vestra að undanförunni var Atvinnuvegasýning Vestfjarða fyrir rúmum mánuði. Hún var á hárréttum tíma. Sjö vikna verkfallið var orðið mörgum hér andleg kröm og það var farið að setja mark sitt víða. Þannig ástand veldur margs konar núningi milli fólks. En það skemmtilega var, að einmitt sama kvöldið og verkfallinu lauk var atvinnuvegasýningin sett. Og hún tókst með þeim ágætum, að þar kom á sjötta þúsund manns á tveimur dögum, traffíkin var gífurleg og bros á hvers manns vörum. Þarna gafst frábært tækifæri til þess að henda því aftur fyrir sig sem líðið var, hittast, spjalla og drekka kaffi, og kynna sér og undrast hversu fjölbreytt og myndarleg framleiðslan er í þessum byggðarlögum. Þetta hittist á alveg hárréttum tíma. Það eina sem mér fannst vanta sárlega á sýningunni var fiskvinnslan, stóriðja okkar Vestfirðinga í matvælaframleiðslu, og svo reyndar Mjólkurstöðin. Að öðru leyti var þetta einstaklega skemmtilegur viðburður og nauðsynlegur.“

– Með hverjum hætti telur þú að snúa mætti varnarbaráttu Vestfirðinga í sókn á ný?

„Nú er verið að auka þorskvæðarnar og afhenda kvótaiðgjöldum viðbótina. Nóg er nú búið að færa þeim fyrir til eignar og sölu. Ég skil ekki að stjórnvöld og Alþingi skuli ekki sjá, eins og komið er fyrir sjávarplássunum hér vestra, sem byggðu níutíu prósent á þorski og hafa lítinn annan fisk að veiða, hvílík vítamínsprautu það yrði fyrir þessi byggðarlög ef 25-30 þúsund tonnum af viðbótinni yrði úthlutað beint á krókabátana. Með þeirri kvöð, vel að merkja, að þeir gætu ekki selt kvótann jafnóðum út af svæðinu og að aflanum yrði landað til vinnslu í landi. Og jafnvel þótt þessi afli færi á markað, þá færi hann samt til vinnslu í landi. Þessi viðbót væri ekki tekin af neinum. Stjórnvöld hafa sifjellt verið að troða á krókabátunum og úthlutun af þessu tagi yrði sú vítamínsprautu sem dygði sjávarplássunum á Vestfirðum og miklu víðar. Þetta er nákvæmlega það sem vantar. Fólkið stendur á fjörukambinum og starir út á hafid í von um fisk sem ekki kemur. Ef ekki verður fundin lausn á því, mun fólkinu hér halda áfram að fækka og niðurlægingin verða enn meiri en orðin er.“

Framtíðarsýn fyrir skipulag á Ísafirði

– Þú hefur hugleitt mikið skipulagsmál á Ísafirði, eins og byggingameistari hlýtur að gera...

„Ég á vissulega framtíðarsýn fyrir miðbæ Ísafjarðar. Þar á meðal sé ég fyrir mér verslunarmidstöð á lóðinni þar sem gamla Neistahúsið stendur, á svæðinu frá Hamraborg að Landsbankaplani, milli Hafnarstrætis og Pollgötu. Þarna er pláss fyrir verslunarmidstöð af þólanlegri stærð. Ég hef meira að segja látið teikna þessa

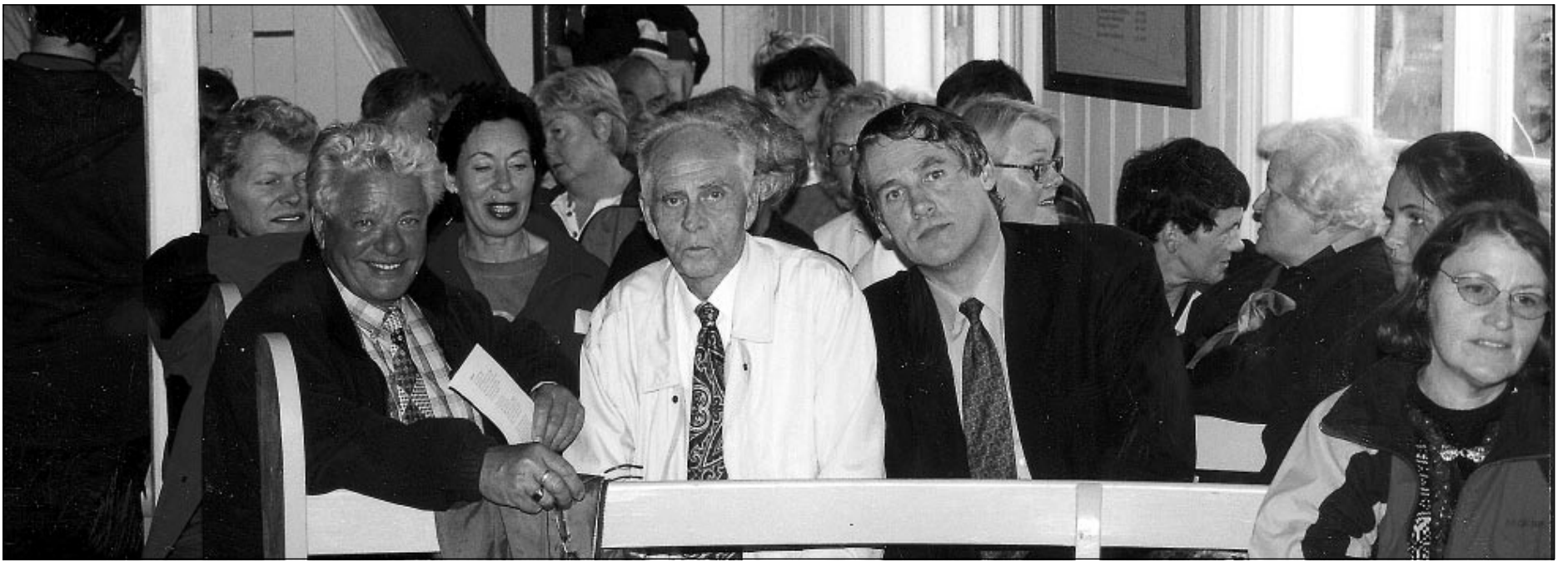
byggingu, þrjú þúsund fermetra að gólfleti með verslunum á tveimur hæðum og veitingasal og skemmtistað þar fyrir ofan. Við eigum í rauninni ekkert almennilegt danshús hér á Ísafirði. Ég lét teikna þetta hús á Arkitektastofunni hf. í Ármúla og mér finnst það frábærliga leyst hjá þeim. Ásýnd miðbæjarins myndi taka miklum breytingum við slíka framkvæmd.

Fyrir tveimur og hálfu ári létum við einnig gera skipulagsstillingu fyrir Wardstúnið meðarlaga á Eyrinni, eftir að áform komu upp um að flytja olíutankana sem þar standa nú niður í Suðurtanga. Á þessu svæði er pláss fyrir 40 íbúðir í fjölbýlishúsum, samkvæmt þeirri skipulagsstillingu sem við létum teikna. Ef einn aðili byggði þau hús væri auðvelt að endurtaka sig og byggja mjög hagkvæmt. En þessar hugmyndir hafa ekki enn fengið hljómgrunn hjá bæjaryfirvöldum og mér finnst dálítið kúntugt að sjá fulltrúa bæjarins og jafnvel bæjarstjóra segja það í blöðum á síðustu misserum, að engar byggingarlóðir séu til og ekkert hægt að byggja vegna snjóflóðahættu, vitandi af þessu svæði á besta stað á Eyrinni.“

Útboðsmálin hjá Ísafjarðarbæ

„Fleira finnst mér reyndar dálítið einkennilegt í starfsháttum bæjarins, eins og hvernig staðið er að útboðum. Fyrirhyggjan er engin og fyrirvarnir eru óviðunandi. Þegar eins mikið er að gera og nú í ár, þá sækja menn jafnvel ekki einu sinni gögn vegna umtalsverðra útboða, vegna þess hvernig að þeim er staðið. Það er ákveðið að fara í stórframkvæmd í Safnahúsi Ísafjarðar (gamla sjúkrahúsinu) og tilboð opnuð þessa dagana. Þarna er um að ræða margar útihúðir af mjög sérstakri gerð og yfir hundrað sérsmíðaða glugga. Þessu er kastað fram með mjög stuttum fyrirvara til þeirra fáu aðila sem eru að myndast við að reka hér smíðaverkstæði. Og þegar kvartað er yfir því að fyrirvarinn sé of skammur, þá er svarið: Þið látið bara smíða þetta fyrir ykkur á tveim-þrem stöðum fyrir sunnan! Þetta er alveg dæmigert verkefni sem ætti að bjóða út síðla árs og nota síðan veturinn til smíðanna. Það gæfi okkur þó kost á því að smíða þetta sjálfir hér fyrir vestan. Eins og að þessu er staðið eigum við engan kost á því að vera með í leiknum, að öðru leyti en því að raða í gluggana því sem aðrir smíða. Hið sama gildir um framkvæmdirnar í miðbæ Ísafjarðar. Það er löngu, löngu vitað hvað á að gera, en það má segja að verkin hér séu boðin út helst daginn eftir að á að byrja og menn reknir með þau fram á haustið. Það er óhjákvæmilegt að bæjarfélagið taki útboðsmálin hjá sér til alvarlegrar endurskoðunar“, segir Ágúst Gíslason, öðru nafni Gústi í Botni, byggingameistari að starfi og bóndi í hjarta.

Viðtal: Hlynur Þór Magnússon.



Hluti kirkjugesta í messunni á laugardag.

Messað í Staðarkirkju í Aðalvík

Fermingarbræður frá árinu 1938 á meðal kirkjugesta

Síðasti íbúinn flutti úr Sléttuhreppi norðan Ísafjarðardjúps árið 1952. Sléttuhreppur er nú friðland og heyrir til Ísafjarðarbæjar frá síðasta ári. En þrátt fyrir að ekki sé lengur búið í hreppnum er þar töluvert mannlíf á sumrin. Gömlum húsum forfeðranna er haldið við og afkomendur hafa byggt á ný á landareign foreldra og áa. Á þriggja ára fresti hefur verið messað í Staðarkirkju í vestanverðri Aðalvík. Síðasta laugardag fór fjöldi manns með ferjunni Fagranesi frá Ísafirði til Aðalvíkur í kirkjuferð. Fyrir var margt fólk í Aðalvík, sumir höfðu verið lengi og aðrir skemur. Messað var kl. 14 og var veður þokkalegt, lágskýjað en hætt að rigna þegar fólk streymdi til kirkju. Um

nokkuð langan veg er að fara og ekki létt fyrir fæti. En það kom ekki í veg fyrir að Guðmunda Þorbergsdóttir, sem verður 89 ára í haust, legði í göngu fram að Strandakirkju, sem stendur nærri klukkutíma gang frá sjó. Guðmunda fór ásamt syni sínum Snorra Hermannssyni, tengdadóttur og börnum og barnabörnum þeirra og voru því fjórir ættliðir á ferð og það ekki í fyrsta sinn. Í ferðinni voru einnig þær systur, Guðrún og Rannveig Guðmundsdóttir ásamt Sverri Jónssyni, eiginmanni þeirrar síðarnefndu. Þau voru að fara í sína fyrstu kirkjuferð á þessar slóðir, en þær systur eru ættaðar úr Stakkadal í Aðalvík og frá Sléttu. Séra Agnes Sigurðardóttir, sóknarprestur í Bolungarvík þjónaði fyrir altari og séra Magnús

Erlingsson á Ísafirði predikaði, en auk þess tók sóknarpresturinn á Suðureyri, séra Valdimar Hreiðarsson þátt í athöfninni sem og prófasturinn í Vatnsfirði, séra Baldur Vilhelmsson. Ásgeir Jónsson frá Sæbóli las inngöngu- og útgöngubæn og bróðir hans Bæring annaðist starf hringjara. Í predikunni fjallaði sr. Magnús um það að menn skyldu ekki óttast heldur vera vongóðir og tengdi saman nútíð og fortíð, ásamt tryggð afkomenda fólks úr Sléttuhreppi við áttahagana. Meðal þeirra sem sóttu messu nú voru Bæring Jónsson og Kjartan T. Ólafsson, sem fermdust í Staðarkirkju fyrir 59 árum, árið 1938. Sá síðarnefndi bjó einnig á Stað með foreldrum sínum frá árinu 1935 til 1940. Með honum í för voru tveir

sona hans og tvær dætur þeirra. Sonardóttir hins fyrrnefnda fermdist í Staðarkirkju fyrir rúmum hálfum mánuði að viðstöddu fjölmenni. Áttahagafélög eru starfandi bæði á Ísafirði og í Reykjavík. Þau hafa unnið að lagfæringum á íbúðarhúsinu á Stað ásamt kirkjunni og síðast gamla barnaskólanum á Sæbóli. Að lokinni messu var þar kirkjukaffi á vegum áttahagafélagsins. Mjög fjölmennt var í kirkjunni og í gestabók eftir kaffi reyndust 150 manns hafa ritað nöfn sín. Um kvöldið var slegið upp balli í skólanum við undirleik Baldurs Geirmundssonar og skemmti fólk sér hið besta fram til þess að Fagranesið kom aftur og sótti þá sem héldu til Ísafjarðar en þangað var komið um kl. 03 aðfaranótt sunnudags.



Staðarkirkja í Aðalvík.



Kjartan T. Ólafsson og Guðrún Guðmundsdóttir. Fyrir aftan þau eru þeir bræður Ásgeir og Bæring Jónssynir. Bæring og Kjartan fermdust í Staðarkirkju fyrir 59 árum.



Komið úr kirkju. Frá vinstri, Kjartan Theophilus Ólafsson, Guðmunda Þorbergsdóttir, móðursystir hans og móðir Snorra Hermannssonar sem er lengst til hægri. Á milli þeirra má sjá Rannveigu Guðmundsdóttir, alþingismann.



Frá messunni í Staðarkirkju. Séra Magnús Erlingsson og séra Agnes Sigurðardóttir þjóna fyrir altari.

Svavar helgar líf sitt baráttunni gegn fíkniefnum



Ólafur Helgi Kjartansson, sýslumaður á Ísafirði, þakkar Svavari Sigurðssyni gjöfina. Með þeim á myndinni eru Öundur Jónsson, yfirlögreluþjónn og Hlynur Snorrason, lögrelfulfrú.

Svavar Sigurðsson fékk á sínum tíma köllun til að vinna gegn fíkniefnum og hefur síðan árið 1994 helgað líf sitt baráttunni gegn þeim. Hann hefur notað ýmsar aðferðir í baráttunni og m.a. keypt auglýsingapláss á strætisvögnum þar sem hann birtir viðvaranir til almennings um skaðsemi fíkniefna. Einnig hefur hann fært löggæslumönnum víðs vegar á landinu ýmsan búnað til nota í fíkniefnabaráttunni og var á föstudaginn á Ísafirði í þeim erindagjörðum og afhenti lögrelgunni myndskanna.

Svavar sagði í samtali við blaðið, að fíkniefnavandinn væri skelfilegur víða um land og þess vegna ferðaðist hann

um til að fræða fólk og til að færa löggæslumönnum búnað. Svavar segir fíkniefnasala sleppa allt of oft við dóma sökum skorts á sönnunargögnum og þess vegna hefur hann lagt áherslu á að gefa tækjabúnað sem tryggir betri sannanir. Hann gaf lögrelgunni á Akureyri nýverið myndeftirlitsbúnað sem kostar hálfa milljón, en búnaðurinn samanstendur m.a. af myndavél sem koma má fyrir á vettvangi fíkniefnasölu. Myndavélin gerir lögrelumönnum kleift að fylgjast ósédur með því sem fram fer, en myndirnar nýtast síðan sem ótvíræð sönnunargögn gegn þeim brotlegu. Svavar hyggst færa lögrelgunni á Ísafirði sam-

bærilegan búnað á næstunni og telur að af því geti orðið innan mánaðar.

Að sögn Svavars hefur honum gengið vel að fá aðila til að leggja sér lið í baráttunni, en hann biðlar aðallega til atvinnurekenda hvað fjármagn áhrærir. Hann hefur kynnt áttak sitt á Internetinu og segist vera farið að fá viðbrögð víða að úr heiminum. Hann á jafnvel von á að erlendir aðilar leggi áttakinu lið með fjármagni og nefndi að stór varnarsamtök í Bandaríkjunum hefðu sýnt því áhuga.

Ólafur Helgi Kjartansson, sýslumaður á Ísafirði, Öundur

Jónsson, yfirlögreluþjónn og Hlynur Snorrason, lögrelfulfrú, tóku formlega við myndskannanum frá Svavari á föstudaginn. Þeir voru spurðir um hvort fíkniefnavandinn færi vaxandi á Vestfjörðum og tók Hlynur að sér að svara spurningunni.

„Þetta er vaxandi vandamál á landinu öllu og ekkert meira hér en annars staðar. Hér á Vestfjörðum er vandamálið kannski meira á yfirborðinu og meira talað um það en víða á öðrum stöðum. Menn þora að viðurkenna að vandamálið sé til staðar hérna og lögrelu-

yfirvöld hafa ekkert verið að leyna fjölmiðlum og landsmönnum þeirri staðreynd að verið er að vinna í þessum málaflokki eins og öðrum. Þetta endurspeglast í fréttalutningi héðan en það þýðir alls ekki að meira sé um fíkniefni hér en annars staðar. Ég vill þakka lögreluyfirvöldum hérna á staðnum fyrir vasklega framgöngu í þessum málaflokki og einnig fjölmiðlamönnum fyrir að vera vakandi fyrir málaflokknum og greina frá starfinu. Það er auðvitað ákveðin forvörn fólgin í því að fólk sé látið vita að það sé

unnið að því að taka til,“ sagði Hlynur.

Ólafur Helgi vakti athygli á því að Jón Bjarni Geirsson hefur verið skipaður rannsóknarlögrelumaður á Ísafirði til fimm ára frá 1. júlí s.l. „Þessi ákvörðun ríkisstjórnarinnar er tekin til þess að unnið verði enn frekar að því að upplýsa um fíkniefnamisferli,“ sagði Ólafur Helgi. Hann þakkaði Svavari Sigurðssyni fyrir góðan hug í garð lögrelunnar á Ísafirði og sagði að allur liðsinni væri vel þeginn í baráttunni gegn fíkniefnum.

Selja litla og Capri Catarina komin út á geislaplöt

Töfrablik Jóns frá Hvanná

Út er komin geislaplatan „Töfrablik“ sem inniheldur lög eftir tónskáldið Jón Jónsson frá Hvanná. Einvallalið söngvara túlkar lög tónskáldsins á plötunni m.a. þau Björgvin Halldórsson, Sigrún Hjálmtýsdóttir, Pálmi Gunnarsson, Sigríður Beinteinsdóttir og Ari Jónsson ásamt BH kvartettinum. Geislaplatan geymir kunnustu lög Jóns frá Hvanná auk laga sem lítið hafa heyrst á undanförmum árum. Þá má þar einnig heyra fáein lög sem aldrei hafa áður birst á prenti eða verið leikin opinberlega. Björgvin Halldórsson valdi lögin úr hinu mikla nótasafni Jóns og stýrði vinnslunni. Hjóm-borðsleikarinn Jon Kjell Seljeseth var Björgvini til halds og trausts og annaðist útsetningar í félagi við hann en auk þeirra tveggja kemur fjöldi annarra tónlistarmanna við sögu á plötunni. Jón Jónsson fæddist að Hvanná í Jökuldal 9. júlí

1910 og lést um aldur fram árið 1963 eftir langvarandi veikindi. Á unglingsárum sínum stundaði Jón nám í Gagnfræðaskóla Ísafjarðar og líkaði svo vel vestra að hann flengdist á staðnum. Snemma bar á tónlistarhæfileikum Jóns og var hann í hópi þeirra dægurlagasmíða sem stofnuðu Félag íslenskra dægurlagahöfunda um miðjan sjötta áratuginn. Átti Jón drjúgan þátt í að ryðja brautina og móta nýjar hefði í tónlistarmálum þjóðarinnar með verkum sínum. Á þessum árum kom fjöldi nýrra laga fram í danslagakeppni SKT og tók Jón þátt í þeirri keppni nokkrum sinnum. Þrisvar hlutu lög hans önnur verðlaun og í kjölfarið urðu lögin Selja litla og Capri Catarina ákaflega vinsæl og eru löngu orðin ein af ástsælustu lögum þjóðarinnar frá upphafi. Það er Sund ehf., sem gefur Töfrablik út en Skífan annast dreifingu hans.



Dætur Jóns frá Hvanná við píanóið, þar sem faðir þeirra átti sínar heilögu stundir. F.v. Kristín, Gunnþórunn, Nanna og Elín. Ljósmynd: Morgunblaðið / Gollí.



Sigurður Oddsson lögreglumaður, gerir tilraun til að mæla hraða skots frá Heiðari Birni Thorleifssyni.

Knattspyrnumenn á Ísafirði

Lögreglan mælir skothraðann

Á fimmtudaginn var gerð all sérstæð tilraun á malarvellinum á Torfnesi. Trausti Hrafnsson, þjálfari hjá Boltafélagi Ísafjarðar, fékk lögregluna á Ísafirði til liðs við sig við tilraun til að mæla skotkraft knattspyrnumanna með hraðamælingatækjum. Fótbolti var útbúinn sérstaklega fyrir þetta tilefni og var teskeið límd við hann sem mið fyrir radarbyssuna. Ítrekaðar tilraunir gengu ekki sem

skyldi og fékkst engin svörun á mælitækið. Hinsvegar mældi það með ágætum hraða knattspyrnumanns á hlaupum, en hraði hans mældist 17 km/klst. Menn veltu fyrir sér ýmsum möguleikum, en komust svo að þeirri niðurstöðu að auka þyrfti við magn málms í boltanum. Að sögn Trausta Hrafnssonar var ætlunin að lögreglan mældi skothraða hjá krökkum á

fjölskylduhátíð Bí, sem haldin var á Núpi um helgina og var tilraunin ætluð sem æfing fyrir hana. „Lögreglan var tilbúin til að koma að Núpi um helgina til að mæla skotkraftinn hjá krökkunum, en við ákváðum að prufa þetta fyrst. Þetta gekk ekki alveg sem skyldi núna, en ég hef trú á að við finnum eitthvað út þessu,“ sagði Trausti. Hann segir að mælingar á

skothraða séu þekktar í ýmsum íþróttgreinum s.s. handbolta, hornabolta og fótbolta. Skot frá Sigurði Sveinssyni handboltamanni hafa mælst á 112 km/klst., að sögn Trausta og Ásgeir Sigurvinsson knattspyrnumaður var sá skotharðasti í Þýskalandi á sínum tíma, en skot frá honum mældust á 150 km/klst.

FASTEIGNA OG SKIPASALA VESTFJARÐA
ADALSTRÆTI 24 • ÍSAFIRÐI • FAX: 456 4602
SÍMI: 456 4600 • GSM: 893 3003

ÍSAFJÖRÐUR



Brautarholt 12: Gott verð. Um 161m² gott einbýlishús á einni hæð með tvöföldum bílskúr um 56m², eða alls um 217m². Húsið skiptist í forstofu, hol, stofu, gestaherbergi, eldhús og búr, á sér gangi: Hjónaherbergi og 3 barnaherbergi, baðherbergi með sturtulefa og keru. Sér þvottahús. Fjarvarmaveita. Stór gróin lóð. Áhvílandi um 5,2 millj. Bygginga-sjóður og húsbref. Verð kr. 10,3 - 10,6 millj. Þægileg greiðslukjör. Ákveðin sala. Laust 1. ágúst nk.

Stórholt 13: 4ra herbergja, góð 122,9m² íbúð á 2. hæð ásamt um 20m² innbyggðum bílskúr. Laus nú þegar. Áhv. um 2,8 millj. Verð 7,7 millj. Skipti möguleg á minni eign.

BOLUNGARVÍK

Völusteinsstræti 28: Um 153m² einbýlishús á tveimur hæðum ásamt um 33m² sambyggðum bílskúr. Endurnýjað þak og húsið klætt með áli. Samtals 4 herb. og tvær stofur. Sólhús sem þarfnast lagfæringa. Gróin lóð, um 850m². Laust fljótlega. Áhv. um 3.0 millj. Skipti möguleg á eign í Reykjavík. Verðtilboð.

PINGEYRI

Vallargata: Fallegt um 115m² raðhús á einni hæð ásamt um 300m² góðri lóð. Verðtilboð.

Óskað er eftir eignum á skrá allsstaðar af Vestfjörðum. Auk íbúðarhúsnæðis eru teknar í söluméðferð atvinnuhúsnæði, jarðir, bátar og skip.

JÓN SIGFÚS SIGURJÓNSSON HDL.
LÖGGILTUR FASTEIGNA OG SKIPASALI.

Kjöris helgi

Helgina 19. - 20. júlí



– Bara vegna bragðsins –

Barnaís í brauðformi

50,- kr.

Fullorðinsís í brauðformi

80,- kr.

Sölustaðir:

Söluskáli Esso, Suðureyri
Hamraborg ehf., Ísafirði
Brúarnesti, Ísafirði

Víkin, Bolungarvík
Verslun Gunnars Sigurðssonar, Þingeyri
Söluskálinn Grund, Súðavík



Hundurinn - besti vinur mannsins!

Oft hefur verið sagt að hundurinn sé besti vinur mannsins. Ástæðulaust er að efast um gildi þeirrar fullyrðingar, að minnsta kosti ekki í öllum tilvikum. Nægir að minna á hunda sem leiða blinda, eru augu þeirra í heimi sem eigandinn sér ekki. Þá er hundurinn ótvíveitt vel að þessu sæmdarheiti kominn. Vestfirðingar þekkja gildi góðra leitarhunda, sem þjálfarir hafa verið til að leita fólks í snjó. Að mati þeirra er best þekkja til munu slíkir hundar vera jafngildir mörgum mönnum við leit að fólki sem grafið hefur undir snjó. Fjárhundar hafa reynst vel um allan heim, jafnt á Íslandi og annars staðar. Margar sögur hafa verið sagðar af íslenskum hundum, sem hafa jafnvel þjargað eigendum sínum frá bráðum bana á ferð milli bæja í fjarviðri.

Lögregla og tollgæsla nota hunda til aðstoðar við störf sín. Hundar eru þjálfarir til að leita fíkniefna og hafa reynst drjúgir. Hundar eru notaðir til gæslu. Síðast en ekki síst skal þess getið að þeir eru notaðir sem gæludýr. Þá er oftast talað um besta vin mannsins. Hundavinir keppa í hundarækt, afskræma þá í útliti, setja þá í snyrtingu og fleira og kenna þeim að ganga og bera sig vel.

Efast má um það með fullum sannni að hundar eigi mjög vel heima í þéttbýli. En sveitarstjórnar-menn hafa látið undan ágangi kjósenda og leyfa hundahald. Að vísu heita reglugerðirnar alltaf og alls staðar sama nafninu, reglugerð um bann við hundahald. Sannast sagna mjög myndi. Bannið rúmast í einni setningu. Að öðru leyti snýst löng reglugerðin um undanþágur. Flestum er í fersku minni fjölmiðlafárið er varð þegar hundur drapst í fjölbylishúsi í Reykjavík fyrir nokkru við enn óupplýstar aðstæður. Málið bíður dóms. Fjöldi fólks safnaðist saman fyrir utan fjölbylishúsið þar sem hundseigandinn býr.

Stöð 2 gerði úr þessu máli mikinn harmleik. Undarlegt er að enginn skuli votta aðstandendum fórnarlamba tilgangslauss ofbeldis gagnvart saklausu fólki samúð með viðlíka hætti. Þá er öfugsniúð samúðinni þegar fólk er orðið svo villt í lífinu að hundur er meira virði en mannslíf, hundseigandinn meira virði og á fremur samúð skilið en foreldrar, börn eða maki manns, sem hefur verið barinn til óbóta eða jafnvel drepinn.

Er hundurinn besti vinur barnsins?

Kannski ruglar þéttbýli og borgalíf skilning fólks á gildi lífsins. Hundum fjölga stöðugt og kvörtunum undan ágangi þeirra, ónæði af þeirra völdum. Hundseigandinn virðist oft ekki vita af einu undanþáguákvæði í reglugerðinni góðu. Það er bannað að láta þá ganga lausa. Stundum mætti halda að reglugerðin bannaði hundavinunum að vera læsir á hana. Úr því má bæta með því að auglýsa undan og eftir hinum ágæta sjónvarpsþætti um lögreluhundinn Rex, að lausaganga þessara ferfætlinga sé bönnuð.

Svo virðist að eigendum hunda sé mjög í mun að hundarnir láti vita af tilvist sinni með því að þeir skíti á götum bæja og borga jafnt og í görðum nággranna. Á Ísafirði eins og víðar á landsbyggðinni hefur það verið talinn einn kostanna við búsetu að börn væru óhult utan dyra. En svo er ekki. Hundar ganga lausir, gelta að börnum, glefsa í þau og skíta í sandkassana þeirra. Stundum virðist svo að hundaeigandinn vilji endilega gefa nágrönnum sínum til kynna hundahaldið með því að hafa hann bundinn einan úti í garði þar sem kvikindið gæltir daglangt, öllum til ama, nema eiganda sem hlýtur að vera heyrnarlaus, að minnsta kosti á hundinn sinn, eða telja þetta hina fegurstu tónlist. Fullorðið fólk veigrar sér gjarnan við að kvarta, enda bæjarstjórnin búinn að banna hundahald í skugga undanþágu sem aldrei er fylgt.

Hundaskítur leyfður?!

Sennilega hefur gleymst að banna hundaskít um allar götur og garða. Það er einfalt fyrir hundaeigandann að hleypa greyinu úti og láta það skíta þar sem hundinum hentar hverju sinni. Um leið er óþolandi að geta ekki gengið um götur stærsta þéttbýlis Vestfjarða, Ísafjarðar, án þess að stíga í hundaskít á gangstéttum, á götum, í görðum almennings og við hús fólks. Kannski myndi bæjarstjórnin banna hundana ef þeir skíta á gólfíð í fundarsal bæjarstjórnar og geltu á fundum.

Fyrir foreldra lítilla barna er það að minnsta kosti skárri kostur en hundaskítur í garðinum og hrædd grátandi börn, sem þora ekki út fyrir hússins dyr heima og eru ekki óhult í garðinum. Þetta er einfaldlega rangt. Annað hvort taka hundaeigendur sig á eða bæjarstjórnin.

Bannið hundahald og fylgið því eftir.

- Stakkur



Sumaropnun í Vídeóhöllinni

Sunnudaga frá kl. 15:00 til kl. 19:00

og frá kl. 20:00 til kl. 23:30

Mánudaga - föstudaga frá kl. 16:00 til kl. 19:00

og frá kl. 20:00 til kl. 23:30

Laugardaga frá kl. 15:00 til kl. 19:00

og frá kl. 20:00 til kl. 24:00

Verð á myndböndum:

Nýjar myndir kr. 400 (ein eldri frí með)

Eldri myndir kr. 200 (yfir 3000 myndir)

Teiknimyndir kr. 100

Tölvuleikir og Nintendo 64 tölva

Þjónusta er okkar mottó!



TOPP 10 MYNDBÖND HJÁ VÍDEÓHÖLLINI

1. The Sleepers
2. Djöflaejyan
3. First wives club
4. Evita
5. The Craft
6. The long kiss...
7. Maximum Risk
8. Unforgettable
9. First Kid
10. House Arrest

http: 3 góðar a NETINU

<http://vala.bok.hi.is>

Heimasíða Norrænu leitar-tölvunnar. En hún sérhæfir sig í að afla upplýsingum um norrænt efni.

<http://www.opec.org/>

Á heimasíðu OPEC er hægt að finna upplýsingar um stofnunina, aðildarríki, svo fátt eitt sé nefnt.

<http://www.snerpa.is/mansi/>

Þetta er í fyrsta sinn sem það er gerð heimasíða fyrir hina árlegu Mansakeppni á Suðureyri, og er hægt að finna upplýsingar um keppnina, sögu hennar og margt fleira.

Frum-Mynd

Sólgata 11 • 400 Ísafjörður
Sími 456 5091

Tilboð

Progidy 1.799,-
Pottþétt 8 2.599,-

Sjónvörp Nican stereo

Thomson 29" 99.900,-
Sonic 21" 35.900,-

Gerfihnattafréttir

Nýjar rásir Thor II

VTV 11.540 V
TV Sport 11.389 H
TV Denmark 11.216 V
NRK TO 11.325 H
NRK I 11.357 H
TV Norge 11.421 H
MTV 11.434 V

Sky kemur með tvær nýjar rásir fyrir haustið



Á fimmtudag: Hæg breytileg átt. Skýjað með köflum og víðast þurr. Hiti 8 til 16 stig.

Á föstudag og laugardag: Sunnan- og suðaustanátt, víða stinningskaldi. Rigning um sunnan- og vestanvert landið, en þurr á norðausturlandi. Hiti 10 til 18 stig.

Á sunnudag og mánudag er búist við sunnan- og suðvestanátt með súld eða rigningu sunnan- og vestanlands, en þurru og björtu veðri á norðausturlandi. Fremur hlýtt áfram.

Til sölu m.a. skrifborð og stóll, stólar, 2x eldhúsbörð, faxtæki, ritvél, 2x svefnsófar, sjónvarp, reiknivélar, rafsuða og fl. Nánari upplýsingar gefur Sturla í síma 456 6216

Óska eftir að taka á leigu 4-5 herbergja íbúð eða hús á Ísafirði. Vinsamlegast hafið samband við sturlu í síma 456 6216.

Til sölu stórt Kongagrill, lítið notað og tvær Bil felgur. Upplýsingar í síma 456 3397.

Til leigu 5 herbergja íbúð á Eyrinni. Upplýsingar í síma 893 8753.

Til sölu hvít 95 cm breitt rúm og náttborð og skrifborð í stíl. Upplýsingar í síma 456 7269.

4 herbergja íbúð til leigu á Eyrinni. Laus strax. Upplýsingar veitir Sigrún í síma 456 3436.

Snyrtileg tveggja herbergja íbúð til leigu með eða án húsgagna á góðum stað í Vesturbænum. Fyrirframgreiðsla eða tryggingarvixill. Upplýsingar í síma 456 5455.

Til leigu 3ja herbergja íbúð í Stórholti frá miðjum ágúst. Upplýsingar í síma 456 3183 á kvöldin.

Ódyrt tveggja herbergja íbúð til sölu. Allt nýtt, ódyrt að kinda, selst á hlægilegu verði. Lítil eða engin útborgun, jafnvel góður bíll kemur til greina. Upplýsingar í síma 456 3128

Til sölu 5 manna hústjald frá Skátubúðinni. 2ja ára og lítið notað. Upplýsingar í síma 456 7874

Þú sem tókst svartjakannminni í Félagsheimilinu í Hnífsdal á laugardagskvöldið mátt gjarnan skila

honum, einnig veskinu mínu, hönskunum og slæðunni. Skilist á Bensinstöðina á Ísafirði.

Óska eftir tveggja herbergja íbúð á Eyrinni. Upplýsingar í síma 456 3243.

Baðkar óskast gefins eða ódyrt. Helst

KAUP & SALA ÓKEYPIS SMÁUGLÝSINGAR

Tapast hefur gullarmband. Finnandi vinsamlegast hringi í síma 456 4186

Óska eftir 4-5 herbergja íbúð til leigu á Eyrinni. Upplýsingar í síma 456 5158 og 456 3390 eftir kl. 18

Til sölu lengri gerðin af Biro barnavagni, verð 15.000 kr, og burðarbakpoki með mittisól, verð 3.500,-kr. Upplýsingar í síma 456 5128

Áhugahópar og önnur félagsamtök athugið! Okkur vantar fólk til að selja eitthvað matarkyns á næstkomandi bryggjuhátið þann 26. júlí. Nánari upplýsingar veitir Upplýsingamiðstöð ferðamála í síma 456 5121.

Prem kettlingum vantar heimili, eru kassavanir og mjög þrífalegir. Upplýsingar í síma 456 3556 milli kl. 10 og kl. 18 og í 456 7518 eftir kl. 20

Óska eftir húsnæðis til leigu í Hnífsdal sem fyrst. Upplýsingar í síma 899 0711.

Til sölu Motorola 5200 GSM sími, selst ódyrt. Upplýsingar í síma 456 4023.

Til sölu húsbíll, verð 495 þús. Upplýsingar í síma 456 4739.

Bráðvantarkojurog ferkantaðeldhúsbörð fyrir lítinn pening. Upplýsingar í síma 456 5271.

gamalt á fótum. Upplýsingar í síma 456 5151.

Til sölu 4. vetra gráskjóttur hestur,

verð kr. 180.000,- Ættartafla fylgir. Upplýsingar gefur Guðmundur Guðmundsson í síma 555 3527.

Til sölu vegna flutnings. MMC Lancer CLX 1600 4x4 árgerð '93. Góður afsláttur ef samið er strax. Upplýsingar í síma 456 3821.

2-4 herbergja íbúð óskast til leigu frá 1. september. Hún þarf helst að vera á Eyrinni. Upplýsingar í síma 561-7419.

Til sölu einbýlishúsið að Brautarholti 12. Góð greiðslukjör, laus, 1. ágúst. Upplýsingar í síma 456 3627 eða vs. 456 3009, Sigríður eða vs. 456 5011, Trausti.

VST Verkfræðistofa Sigurðar Thoroddsen hf.

Útboð

Málun og viðgerð utanhúss

VST, f.h. húsfélagsins Stórholti 15 - 17, óskar eftir tilboðum í utnahússfrágang fjöleignarhússins Stórholti 15 - 17.

Um er að ræða gerð vinnupalla, steypuviðgerðir og málun útveggja, glugga og hurða. Tilboð verða opnuð 22. júlí, áætluð verklok 19. september 1997.

Útboðsgögn afhent hjá VST, Hafnarstræti 1, gegn 5.000,- kr. skilatrýggingu.

UM HELGINA



Reggae on Ice

á laugardagskvöld til kl. 03:00

**Ekki spurning, þú mætir.
Það var allt vitlaust síðast**

Föstudagskvöld til kl. 03:00

DISKÓTEK + PÖBB 18 ÁR



UM HELGINA

Föstudagskvöld til kl. 03:00

DISKÓTEK 16 ÁR



Hefur þú smakkað okkar frábæru
klúbbsamlökur?

ÍSÁFJARDARBÍÓ



CON AIR

Fimmtudag kl. 21:00

Föstudag kl. 21:00

Sunnudag kl. 21:00

Mánudag kl. 21:00

Bönnuð innan
16 ára

Þeir voru bannvænir
á jörðu niðri...

...núna hafa
þeir vængi

Reykjarfjörður

Jórvík býður flug

Flugfélagið Jórvík býður í sumar upp á útsýnisflug og flug í Reykjarfjörð á Ströndum og er farið daglega ef næg þátttaka fæst. Flug í Reykjarfjörð hefur á síðustu árum orðið vinsæl leið til að hefja eða ljúka ferð á Hornstrandir eða til að njóta hinnar stórkostlegu náttúru Stranda.

Möguleikar eru á stuttu útsýnisflugi yfir Hornbjarg, Jökulfirði og Drangajökul, útsýnisflugi yfir Ísafjarðardjúp og skoðunarferð í Reykjarfjörð, þar sem farið er í sund og í kaffi til Ragnars og Lillu. Bókanir í flug í Reykjarfjörð eru hjá Vesturferðum á Ísafirði í síma 456 5111 og hjá Arnari Páli í síma 894 2300.

Neðstakaupstaður

Mannlíf og menning á Hornströndum

Sumarkvöldin í Neðstakaupstað á Ísafirði eru orðin fastur liður í sumardagskránni á Ísafirði. Í sumar hafa kvöldin verið með nokkuð breyttu sniði frá því sem var og hafa breytingarnar fallið í góðan jarðveg.

Annað kvöld kl. 20:30 verður fjórða Sumarkvöldið haldið í Neðstakaupstað og verður þá sjónum beint að mannlífi og menningu á Hornströndum. Fullt hefur verið á tvö síðustu Sumarkvöldin og því er þeim sem áhuga hafa ráðlagt að panta sæti hjá Vesturferðum í síma 456 5111.

Bolungarvík

Markaðsdagur

Eins og greint var frá í síðasta blaði, stóð til að halda markaðsdag í Bolungarvík á laugardaginn var en honum var aflýst á síðustu stundu sökum úrhellis rigningar og dræmrar þátttöku.

Aðstandendur markaðsdagsins hafa þó ekki lagt árár í bát og hyggjast reyna að nýju á laudardaginn kemur kl. 13. Ferðamálafélag Bolungarvíkur vill hvetja þá sem hyggjast taka þátt í deginum, að skrá sig sem fyrst í Shell skálanum í síma 456 7554.

Arnar G. Hinriksson hdl.

Silfurtorgi 1 • Ísafirði • Sími: 456 4144 • Fax: 456 4243

Fasteignaviðskipti

Eftirtaldir eignir eru einungis sýnishorn úr sölu-skrá okkar, leytið nánari upplýsinga á skrifstofu.

ÍSÁFJÖRÐUR:

Stakkanes 6: Rúmlega 140m²

raðhús ásamt bílskúr og sól-stofu. Verð 11.500.000,-

Strandgata 5: Hnífsdal, 2ja herb.

íbúð 65 m² á 2. hæð í sambýlishúsi. Íbúðin er laus. Verð kr. 2.000.000

Stórholt 13: 4ra herb. íbúð á 2. hæð

ásamt bílskúr. Íbúðin er laus. Verð kr. 7.800.000

Pólgata 6: 3ja herbergja íbúð á 3. hæð. Verð: 3.900.000,-

Dalbraut 10: 115m² einbýlishús

ásamt bílskúr. Skipti á íbúð í Hafnarfirði koma til greina. Verð: 7.300.000,-

Mánagata 6: Efri hæð 155m² 5-6

herbergja. Laus fljótlega. Verð: 6.300.000,-

Mjallargata 6: Norðurendi, 2x40m²

4ra herbergja íbúð ásamt tvöföldum bílskúr. Íbúðin er laus. Verð: 3.600.000,-

Silfurgata 11: 3ja herbergja íbúð á 1. hæð. Verð: 4.000.000,-

Stórholt 11: 3ja herbergja íbúð á 3. hæð fyrir miðju. Laus. Verð 4.300.000,-

Strandgata 7: Þetta hús er nú til sölu á aðeins kr. 6.500.000,-

Sunnuholt 1: Eitt glæsilegasta einbýlishúsið í bænum. 277m² ásamt 40m² bílskúr. Verð 15.500.000,-



Kirkjuvegur 2: 214m² glæsilegt einbýlishús með innbyggðum bílskúr. Laust samkvæmt samkomulagi.

Pólgata 4: 5 herbergja íbúð á 3. hæð. Verð: 3.600.000,-

Urðarvegur 60: Glæsilegt raðhús, alls rúmlega 200m², ásamt bílskúr. Skipti á minni eign á eyrinni koma til greina. Tilboð.

BOLUNGARVÍK:

Traðarland 10: Einbýlishús ásamt bílskúr. Verð: 7.200.000,-

Skólastígur 21: 3ja herbergja íbúð á 1. hæð. Íbúðin er mjög falleg og er auð. Verð kr. 3.700.000,-

Stigahlíð 2 og 4: 2ja og 3ja herbergja íbúðir. Verð: 1.500.000,- til 3.000.000,-

Völusteinsstræti 28: 150m² einbýlishús á tveimur hæðum ásamt bílskúr. Nýuppgergt að utan. Verð: 7.000.000,-

Hafnargata 46: Allt húsið. Selst ódyrt.

Traðarland 24: 200m² einbýlishús í lélegu ástandi. Selst ódyrt á góðum kjörum.

Vitastígur 11: Neðri hæð. 82m² 3ja herbergja íbúð. Tilboð óskast.

Vitastígur 21: 3ja herbergja íbúð á

efri hæð. Laus eftir samkomulagi. Verð: 2.600.000,-

SUÐUREYRI:

Túngata 12: 130 - 140m² einbýlishús ásamt litlum bílskúr.

Aðalgata 9: U.þ.b. 90m² einbýlishús.

FLATEYRI:

Bárugata 3: 2x60m² einbýlishús ásamt garðhúsi og stórum bílskúr. Afarfallleg eign.

ÞINGEYRI:

Fjarðargata 6: Einbýlishús á 2 hæðum. Húsið er illa farið og selst ódyrt.

Vallargata 6: 98,6m² raðhús á einni hæð. Verð 2.600.000,-

PATREKSFJÖRÐUR:

Strandgata 11A: Einbýlishús á tveimur hæðum ásamt kjallara. Húsið er illa farið að innan en er nýklætt að utan. Verð: 2.600.000,-



Mansakeppni

Sæluhelgi á Suðureyri

Sæluhelgi verður á Suðureyri nú á helginni og er dagskrá fjölbreytt eins og undanfarin ár. En vegna 10 ára afmælis Mansakeppninnar verður hátíðin með stærra sniði þetta árið.

Á föstudag kl 17:00 verður farinn fjölskylduferð til Norðureyrar, þar sem farið verður í ýmsa fjölskylduvæna leiki. Á laugardag hefst dagskráin kl. 11:00 á kórufukeppni ungmenna í Ívarssundi. Kl. 14:00 hefst hin árlega Mansakeppni fyrir 12 ára og yngri, en kl. 15:00 fá 13 ára krakkar og eldri að spreyta sig. Kl. 16:00 verða ýmsar misblautar uppákomur við höfnina. Barnadansleikur þar sem trúðar mæta hefst kl.

19:00. Dansleikur hefst kl. 23:00 með hljómsveitinni Miðnes, sem mun leika fyrir trylltum dansi fram undir morgun sól.

Á sunnudag hefst dagskráin kl. 11:00 með hátíðarmessu í Suðureyrarkirkju. Kl. 13:30 hefst torgsala ýmissa Súgfirskra aðila, einnig verður húsdýragarður, hjólþrautarkeppni, sleggjukast, eggjakast, kraftakeppni og fótþolaleikur milli heima og aðkomuhúsmæðra. Kl. 17:00 hefst söngvakeppni og verðlaunaafhending. Söngur og varðeldur hefst kl. 19:00 í Brunnhúsabrekku, þar sem seldar verða grillaðar pylsur og gos við varðeldinn.



Miðtún 31: 190 m² endaraðhús á 2 hæðum. Tilboð óskast.



Bæjarins besta

Stofnað 14. nóvember 1984 • Sími 456 4560 • Fax 456 4564 • Netfang: hprent@snerpa.is • Verð kr. 170 m/vsk



Loftskeytastöðin á Ísafirði

Stýrt frá Siglufirði um nætur og helgar

Breyting hefur verið gerð á rekstri loftskeytastöðvarinnar á Ísafirði á þann hátt að um nætur og helgar er tækjum hennar nú stýrt frá loftskeytastöðinni á Siglufirði. Fyrsta nóttin sem starfsmennirnir á Siglufirði stýrðu tækjunum var aðfaranótt sl. föstudags.

Ástæða þessara breytinga er sú að starfsemin hefur dregist verulega saman vegna tækni-

þróunar síðustu ára s.s. með tilkomu farsímans. Auk þess eru fjarstýringar tækja um langan veg mun öruggari nú en áður var, þar sem símkerfið hefur á undanförunum árum styrkt og batnað. Í kjölfar breytinganna munu næturverðir loftskeytastöðvarinnar á Ísafirði sinna svörum í 118.

Starfi talsímavarda á Ísafirði hefur einnig verið breytt þannig

að í stað langlínuafgreiðslu vinna þeir við upplýsingar um símnúmer í símanúmeri 118. Svörum í því númeri er því sinnt á fjórum stöðum á landinu, á Akureyri, Egilsstöðum og í Reykjavík auk Ísafjarðar. Til gamans má geta þess að stöðvarnar á Ísafirði og Siglufirði tóku til starfa á árunum 1934 og 1935 og hafa því verið til þjónustu í 63 ár.

Endurbætur á Dynjandisheiði

Stakkafell bauð lægst

Tvö tilboð bárust í endurbætur á 15 km kafla á Dynjandisheiði, en tilboð í verkið voru opnuð í byrjun síðustu viku. Stakkafell ehf., á Patreksfirði bauð 19,2 milljónir króna í verkið sem er um 84% af kostnaðaráætlun. Borgar Þórisson á Patreksfirði bauð 33,9 milljónir í verkið, sem er um 48% yfir kostnaðaráætlun, en hún hljóðaði upp á 22,9 millj-

ónir króna.

Ráðgert er að Vegagerðin taki afstöðu til tilboðanna á næstu dögum, en venjan er sú að lægsta tilboði sé tekið, svo framarlega sem verktakar uppfylli allar þær kröfur sem venjulega eru gerðar. Ráðgert er að framkvæmdum á Dynjandisheiði verði lokið eigi síðar en 25. september nk. Tilboð í frágang vegamóta á Dagverðar-

dal voru einnig opnuð í síðustu viku. Þrír verktakar buðu í verkið, Brautin sf., á Þingeyri sem bauð tæpar 3,4 milljónir, Græðir sf., á Flateyri sem bauð rúmar 1,7 milljónir og Jón og Magnús ehf., á Ísafirði sem bauð rúmar 1,6 milljónir króna. Kostnaðaráætlun Vegagerðarinnar í verkið hljóðaði aftur á móti upp á kr. 1.495.050.



Íslandsflug hefur ákveðið að framlengja verðtilboð sín fram til septemberloka.

Áfram fargjaldastríð hjá flugfélögunum

Tilboðin gilda út sumarið

Í síðustu viku ákváðu forsvarmenn flugfélaganna Íslandsflugs og Flugfélags Íslands að framlengja tilboð sín á flugfargjöldum.

Flugfélag Íslands ákvað að framlengja tilboð sitt til loka ágústmánaðar, en upphaflega

átti það aðeins að gilda út júlí. Jafnframt ákvað félagið að auka sætaframboð á þessum kjörum úr 20 þúsund sætum í 25 þúsund sæti. Fargjald milli Ísafjarðar og Reykjavíkur báðar leiðir kostar 7.130 krónur samkvæmt tilboði þessu.

Íslandsflug hefur ákveðið að framlengja tilboð sitt til 30. september, en félagið býður fargjöld báðar leiðir til allra áfangastaða sinna frá Reykjavík á 6.900 krónur, nema Vestmannaeyja en þangað kostar fargjaldið 5.900 krónur.



Sumarlest Esso á ferð

Sumarlest Esso var á ferð um Vestfirði í síðustu viku og eins og undanfarin ár var mikið um að vera á þeim stöðum þar sem lestin hafði viðkomu. Sumarlestin var á Ísafirði á laugardag og þáðu margir bæjarbúar þær veitingar sem í boði voru s.s. pylsur, ís, sælgæti og snakk. Með lestinni var loftkastali og fleiri leiktæki og kunnir yngri kynslóðin vel að meta þau. Þá var boðið upp á ratleik þar sem gasgrill var í verðlaun og aðalvinningurinn í stimpilleik Vegabréfs Esso og Ferðamálaráðs Íslands var til sýnis. Ljósmyndari blaðsins leit við hjá Sumarlestinni og tók þar meðfylgjandi mynd af ungu kynslóðinni að leik í loftkastalanum.

Stórfelld líkamssárás í Bolungarvík

Réðust að sofandi manni með barsmíðum

Ráðist var á mann í Gestahúsinu í Bolungarvík aðfaranótt sunnudags í þar síðustu viku. Maðurinn leigir herbergi í Gestahúsinu og var sofandi þegar tveir menn brutust inn til hans og veittu honum mikla áverka með barsmíðum.

Að sögn lögreglunnar í

Bolungarvík var maðurinn nefbrotinn, með skurð á augabrún og kjálka og þurfti sauma sárin saman með 11 sporum. Einnig er talið að bæði kinnbein mannsins hafi brotnað. Lögreglan hafði hendur í hári árárarmannanna fljótlega eftir atburðinn en talið er hugsanlegt

að þeir hafi verið að „handrukka“ fórnarlambið. Um stórfellda líkamssárás er að ræða og geta árárarmennirnir átt von á þungum dómi fyrir athæfið. Þrátt fyrir mikla áverka þess er fyrir árásinni varð, er ekki talið að hann muni bera varanlegt tjón af.